

# Omnisportcentrum

## Een sporttempel voor de Jetse sportievelingen



# Jetteinfo

Op 24 juni wordt het Jetse Omnisportcentrum officieel ingehuldigd. Deze sporttempel op de Graafschap Jettelaan vormt een droom voor elke Jetse sporter. Het moderne sportcomplex telt 5 sportzalen, is 7 dagen op 7 open en is bovendien een architecturaal pareltje.

**PAGINA 5**

V.U.: HERVÉ DOYEN, BURGEMEESTER  
WEMMELSESTEENWEG 100 - 1090 JETTE  
02.423.12.11 | COMMUNICATIE@JETTE.IRISNET.BE  
AFGIFTEKANTOOR BRUSSEL 9



NIEUW PARKEERREGIME  
IN 7 STRATEN **11**



7.06.2017  
MEZZOGIORNO **24**



16.06.2017  
JAZZ JETTE JUNE **25**



SEIZOEN 2017  
JETTE STREAM **29**



### Onze gemeente heeft de wind in de zeilen!



Sinds enkele jaren kunnen we er niet om heen: de bevolking in Jette neemt niet alleen toe, ze wordt ook alsmat jonger. In zoverre zelfs dat daar waar we 20

jaar geleden de gemeente met de vijfde hoogste gemiddelde leeftijd van het land waren, we nu de op 25 na jongste gemeente zijn! En dat jonge en talrijke publiek bezoekt onze horecazaken en collectieve infrastructures en neemt actief deel aan de activiteiten die er georganiseerd worden.

Ik hoor meer en meer - en niet alleen van Jettanaren, maar ook van collega-burgemeesters - dat Jette stilaan 'The place to be' aan het worden is en alsmat meer volk uit alle regionen van het gewest of de rand aantrekt. Dat heeft niet alleen te maken met de kwaliteit van de animaties, tentoonstellingen, concerten, of de aantrekkingskracht van onze markten, maar ook met het enorme succes van onze parken en groene ruimten. Jette is zowaar een 'hippe' gemeente!

Met de junimaand en de mooie zomerdagen in het verschiet, mogen we best wat chauvinistisch zijn en de aantrekkingskracht van onze gemeente extra in de verf zetten. Maar net zoals Rome niet op één dag gebouwd is, plukt ook Jette nu de vruchten van inspanningen op lange termijn. Die kwamen niet alleen van het college, meer bepaald van de schepenen van Animatie of Cultuur, maar ook en vooral van alle gemeentediensten die dag in dag uit in de weer zijn met het op touw zetten, coördineren en voorbereiden van activiteiten. Maar vergeten we vooral niet de talrijke sociale, sportieve en culturele verenigingen die aan de basis liggen van deze activiteiten en met veel enthousiasme en professionalisme evenementen organiseren. Ik denk bijvoorbeeld aan Jam'in Jette dat een paar weken geleden een groot succes was. Maar ten slotte wil ik ook u, beste burger, niet vergeten. U die via rommelmarkten of wijkfeesten onze gemeente doet leven en bijdraagt aan de cohesie binnen onze wijken. Ter illustratie van dit enthousiasme vindt u in deze Jette Info een overzicht van alle activiteiten die zich deze maand in onze gemeente afspelen. En dat zijn er nogal wat! Of wat dacht u van de muzikale stadsapero's van Jette Stream die starten op 2 juni, het onnavolgbare Jazz Jette June, de wandeling van het 'groene netwerk', de rommelmarkten, het Urban Soccer-toernooi,...

Kortom: Jette betovert, Jette straalt. En niet alleen voor de bewoners, maar ook naar buiten toe. Onze wegen zullen elkaar ongetwijfeld kruisen op een of andere gelegenheid waar we dansen, lezen, ontdekken, wandelen, met vrienden of familie een glas drinken, ... Dat is het ware leven in een gemeente. Dat is het ware leven in Jette. En dat het nog lang zo mag blijven!

Uw burgemeester, Hervé Doyen



[VRAGEN OVER DE GEMEENTE JETTE ? SURF NAAR WWW.JETTE.BE](http://www.jette.be)

#### HET GEMEENTEHUIS

Wemmelsesteenweg 100  
1090 Jette - Tel: 02.423.12.11

Dienst Bevolking, Burgerlijke

Stand en financiële dienst:

ma-di-woe-vrij  
van 8.30u tot 14u  
don van 13u tot 19u

Andere diensten:

ma-di-woe-vrij  
van 8.30u tot 14u  
don van 13u tot 16u

#### THEODOR 108

Léon Theodorstraat 108  
1090 Jette - Tel: 02.423.12.11

Openbare Ruimte, Gemeente-

lijk patrimonium, Grondge-

biedbeheer, Mobiliteit,

Duurzame Ontwikkeling:

ma-di-woe-vrij van 8.30u tot  
14u  
don van 13u tot 16u

#### RAADHUIS

Kardinaal Mercierplein 1  
1090 Jette

Politiecommissariaat

Tel: 02.412.68.06

#### GESLOTEN OP 5 JUNI 2017

Het gemeentebestuur zal gesloten zijn op maandag 5 juni (Pinkstermaandag)

### Inhoudstafel

HULP BELASTING-  
AANGIFTE



4

OMNISPORT-  
CENTRUM



5

KINDERROMMEL-  
MARKT



9

NIEUW PARKEER-  
REGIME



11

MEZZOGIORNO



24

JAZZ JETTE JUNE



25

JETTE STREAM



29

MARCEL  
DE SCHRIJVER



31



## Het College van Burgemeester en Schepenen 2013 - 2018



**Hervé  
DOYEN**

Burgemeester  
LBJETTE

- Veiligheid en Veiligheidscontract
  - Coördinatie en Algemene zaken
  - Voogdij O.C.M.W.
  - Wijkcontract
  - Communicatie en Informatie
- > [hdoyen@jette.irisnet.be](mailto:hdoyen@jette.irisnet.be)  
02.423.12.19



**Geoffrey  
LEPERS**

1<sup>ste</sup> Schepen  
MR-OPEN VLD

- Franstalig onderwijs
  - Financiën
  - Openbare reinheid
  - Toerisme
  - Informatica & Nieuwe technologieën
  - Oudstrijders
  - Vervoer
- > [gelpers@jette.irisnet.be](mailto:gelpers@jette.irisnet.be)  
02.423.12.34



**Bernard  
VAN NUFFEL**

2<sup>de</sup> Schepen  
ECOLO-GROEN

- Openbare ruimte
  - Gemeentelijk patrimonium
  - Energiebeheer (URE, PLAGE, ...)
- > [bvannuffel@jette.irisnet.be](mailto:bvannuffel@jette.irisnet.be)  
02.423.12.09



**Benoît  
GOSSELIN**

3<sup>de</sup> Schepen  
LBJETTE

- Preventie
  - Sport
  - Buitenschoolse activiteiten en Kids' Holidays
  - Personeel
  - Bi-culturele infrastructuur
- > [bgosselin@jette.irisnet.be](mailto:bgosselin@jette.irisnet.be)  
02.423.12.05



**Claire  
VANDEVIVERE**

4<sup>de</sup> Schepen  
LBJETTE

- Burgerlijke stand
  - Demografie
  - Sociale zaken
  - Gelijke kansen - Integratie - Mindervaliden
  - Leefmilieu
  - Kwaliteit van de dienstverlening aan de burger
- > [cvandevivere@jette.irisnet.be](mailto:cvandevivere@jette.irisnet.be) - 02.423.12.05



**Paul  
LEROY**

5<sup>de</sup> Schepen  
LBJETTE

- Economisch leven en Handel
  - Animatie
  - Gezinnen en het Jonge kind, Franstalige jeugd
  - Gezondheid - Stedenbouw
- > [pleroy@jette.irisnet.be](mailto:pleroy@jette.irisnet.be)  
02.423.12.03



**Brigitte  
GOORIS**

6<sup>de</sup> Schepen  
MR-OPEN VLD

- Nederlandstalig onderwijs
  - Nederlandstalige jeugd
  - Nederlandstalige cultuur en Nederlandstalige zaken
  - Nederlandstalige senioren
- > [bgooris@jette.irisnet.be](mailto:bgooris@jette.irisnet.be)  
02.423.12.22



**Nathalie  
DE SWAEF**

7<sup>de</sup> Schepen  
ECOLO-GROEN

- Mobiliteit
  - Woonklimaat / Huisvesting
  - Duurzame ontwikkeling
  - Noord/Zuid relaties
- > [ndeswaef@jette.irisnet.be](mailto:ndeswaef@jette.irisnet.be)  
02.423.12.08



**Mounir  
LAARISSI**

8<sup>ste</sup> Schepen  
LBJETTE

- Franstalige cultuur (inclusief academie en bibliotheek)
  - Franstalige senioren
  - Bi-communautaire activiteiten
  - Werkgelegenheid
  - Erediensten
- > [mlaarissi@jette.irisnet.be](mailto:mlaarissi@jette.irisnet.be)  
02.423.12.03



**Paul-Marie  
EMPAIN**

Gemeentesecretaris

- Algemene leiding gemeentelijke diensten
  - Hoofd van het gemeentepersoneel en bevoegd voor het dagelijks personeelsbeheer
  - Voorbereiding en opstellen verslagen College van Burgemeester en Schepenen en Gemeenteraad
- > [pmempain@jette.irisnet.be](mailto:pmempain@jette.irisnet.be)  
02.423.12.26



**Brigitte  
DE PAUW**

Voorzitster OCMW  
LBJETTE

### OCMW

Sint-Pieterskerkstraat 47  
> Secretariaat: 02.422.46.11  
> Sociale dienst: 02.422.46.75

### Sociale Huisvestingsmaatschappij Jetse Haard

Voorzitter : Benjamin Goeders  
Essegem 3, Lahayestraat 282 > Tel. 02.478.38.35  
Permanenties diensten administratie, boekhouding en sociale dienst: maandag van 9u tot 12u en dinsdag van 13.30u tot 16.30u

### Sociaal Woningbureau Jette

Voorzitter : Laurent Vanden Broeck  
Residentie Essegem 2  
Jules Lahayestraat 288  
> Tel: 02.421.70.90

### Plaatselijk Werkgelegenheidsagentschap

Voorzitter : Didier Paternotte  
Léon Theodorstraat 204  
> Tel: 02.421.65.00

## Van op de banken van de Gemeenteraad... Gemeenteraad van 24 mei 2017

### Goedkeuring van de rekeningen van de kerkfabrieken

**T**ijdens de zitting van mei heeft de gemeenteraad de rekeningen van verschillende kerkfabrieken voor het dienstjaar 2016 goedgekeurd. Kerkfabrieken zijn openbare instellingen die instaan voor de materiële middelen die nodig zijn voor de uitvoering van de erediensten in de parochies. Ze zijn met name verantwoordelijk voor het onderhoud van de gebouwen waarvan ze eigenaar zijn, van de kerken en van de pastorieën, zelfs als deze eigendom zijn van de gemeente. Kerkfabrieken zijn niet afhankelijk van de gemeentediensten die wel een voogdijfunctie uitoefenen over hun handelingen



en elk jaar hun begroting en rekeningen goedkeuren. De gemeenten van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest geven ook elk jaar subsidies aan de kerkfabrieken om bepaalde werken te kunnen uitvoeren en hun begroting in evenwicht te houden.

De volgende gemeenteraad vindt plaats op **woensdag 28 juni 2017 om 20u.**

U vindt de dagorde en de inhoud van elke gemeenteraadszitting op <https://publi.iris-net.be>

### Bewonerskaart Vergeet niet ze te hernieuwen!

Op 1 augustus 2017 zal het precies een jaar geleden zijn dat de nieuwe parkeerzones in het zuiden van de gemeente ingevoerd werden. Veel Jettenaren hebben zich toen een bewonerskaart aangeschaft om gratis en onbeperkt te kunnen parkeren in deze zones. Vergeet echter niet dat deze bewonerskaarten slechts één jaar geldig zijn en dus binnenkort vervallen. Om de drukte van het laatste moment te vermijden kan u nu al uw kaart laten hernieuwen bij de dienst Fibebo van het gemeentebestuur, zelfs al is uw huidige kaart nog geldig.

#### Hernieuwing bewonerskaart

Dienst Fibebo (loket B)

Wemmelsesteenweg 100

Tijdens de openingsuren van het Gemeentebestuur

## Nog tot 23 juni

# Hulp belastingaangifte via tax-on-web

**Binnenkort moet uw belastingaangifte opnieuw ingevuld worden. Als u hiervoor hulp nodig heeft, kan u terecht op de permanenties van het gemeentebestuur en de FOD Financiën. Nog tot 23 juni helpen ze u met uw belastingaangifte via tax-on-web.**

**Z**owat niemand betaalt graag belastingen en zowat niemand vult graag het belastingformulier in. Als u het invullen van uw formulier te complex vindt of zeker wilt zijn dat dit foutloos gebeurt, kan u terecht op de permanenties van het gemeentebestuur en de belastingdienst.

De medewerkers van de belastingdienst vullen uw belastingaangifte in via Tax-on-web, hetgeen de procedure sneller en eenvoudiger maakt. Zo bent u meteen zeker dat de aangifte correct ingevuld is. U kan hulp krijgen bij



het invullen van uw belastingaangifte tot 23 juni 2017, elke weekdag van 9u tot 14u, in de Léon Theodorstraat 108. U moet dus geen afspraak maken, maar hou er wel rekening mee dat er maximum 180 personen per dag geholpen kunnen worden.

Vergeet niet de nodige documenten mee te brengen voor het invullen van uw aangifte.

#### Hulp belastingaangifte

Nog tot 23 juni 2017

Van maandag tot vrijdag van 9u tot 14u

**Theodor 108**

(Polyvalente zaal - 1<sup>ste</sup> verdieping)

Theodorstraat 108

# Officiële inhuldiging Omnisportcentrum

## Een sporttempel voor de Jetse sportievelingen

Midden september opende het Jetse Omnisportcentrum haar deuren voor de eerste sporters. Op 24 juni wordt deze sporttempel officieel ingehuldigd. U kan er dan het fantastisch complex ontdekken dat een droom is voor elke Jetse sporter.



### Grote sportzaal (1.500 m<sup>2</sup>)

- 1 zaalvoetbalterrein
- 2 basketterreinen
- 2 volleybalterreinen of
- 6 badmintonterreinen

### Tweede zaal (600 m<sup>2</sup>)

- basketbal
- volleybal
- badminton en
- tafeltennis

### Turnzaal (500 m<sup>2</sup>)

- Psychomotorische zaal
- Danszaal (1<sup>ste</sup> verdieping)

Het Omnisportcentrum langs de Graafschap Jettelaan vormde het grootste gemeentelijke bouwproject in jaren. Het moderne sportcomplex, met vijf zalen, biedt een antwoord op de grote vraag aan sportinfrastructuur. Dagelijks worden er van 's ochtends tot 's avonds allerhande zaalsporten uitgeoefend. Deze nieuwe sporttempel is een fantastische realisatie voor alle Jetse sportievelingen en voor het lokale bestuur, voor wie sport al jaren één van de prioriteiten vormt.

telkens met een verwijzing naar een Jettenaar met bijzondere verdiensten voor het lokale sportleven.



### 5 zalen en 7 dagen op 7 open

Van bij aanvang van het bouwproject, werd het complex volledig afgestemd op de sporters. In totaal omvat het complex 5 zalen en een cafetaria, goed voor 2.857 m<sup>2</sup> ruimte om te sporten. Het complex is 14 tot 16 uur per dag open, 7 dagen op 7.

Tijdens de inhuldiging op 24 juni zullen de namen van de zalen bekendgemaakt worden,

De Jetse sportclubs kunnen er hun favoriete sport beoefenen, van minivoetbal tot tafeltennis, van basketbal tot turnen. Ook de scholen vinden er professionele omkadering voor hun turnlessen. Van 8u 's ochtends tot 22u 's avonds treft men zweetende lijven aan in de zalen, waarbij er tot 2.000 sporters en leerlingen over de sportvloer zullen komen.

Het volledige complex is bovendien toegankelijk voor personen met een beperkte mobiliteit.

Kom dit pareltje zeker met eigen ogen ontdekken, tijdens de officiële inhuldiging op zaterdag 24 juni om 9.30u 's ochtends.

### Inhuldiging Omnisportcentrum

Zaterdag 24 juni om 9.30u

Graafschap Jettelaan 3



## OCMW zoekt uitbater voor cafetaria **Viva! Jette**

Het Jetse OCMW is op zoek naar een partner die actief is in de sociale economie om de cafetaria van het centrum Viva! Jette uit te baten.



**V**iva! Jette is een nieuw multifunctioneel project dat gedragen wordt door de Jetse Haard, het OCMW en het gemeentebestuur van Jette en dat verschillende activiteiten samenbrengt op eenzelfde plek. Zo bevinden zich op de verdiepingen 32 studio's, beheerd door de Jetse Haard in het kader van een gemeenschappelijk huisvestingsproject en op het gelijkvloers komt een infopunt waar alle Jetse senioren terecht kun-

nen. De bedoeling is om hen zo uit hun isolement te halen en sociale contacten aan te moedigen via de organisatie van activiteiten.

### Concessie

In het project Viva! Jette is ook een cafetaria voorzien die toegankelijk is voor de ge-

bruikers van het dagcentrum en de bewoners, maar ook voor wijkbewoners en bij uitbreiding alle Jettenaren. Voor de uitbating van deze cafetaria heeft het OCMW beslist een concessie uit te schrijven. Om de sociale opdracht van het OCMW van Jette te respecteren, zal de concessie volgens de wet van 26 maart 1999 betreffende het Belgisch actieplan voor werkgelegenheid enkel verleend worden aan een bedrijf dat actief is in de sociale economie.

**Meer informatie over dit project vindt u in het bestek voor de concessie:**

[www.jette.be](http://www.jette.be) of [www.ocmwjette.be](http://www.ocmwjette.be).

Offertes kunnen **tot 6 juni 2017** ingediend worden bij het OCMW.

## Caba Jette

### Workshop 'Heerlijke en goedkope desserts'

De sociale kruidenier 'Caba Jette' nodigt u uit om op dinsdag 27 juni om 18u een heerlijke cheesecake met speculaas te komen maken. Ontdek het recept en maak mee het goedkope dessert, in een ontspannen sfeer.



**D**e cheesecake met speculaas is een lekker gebakje die vaak nogal prijzig verkocht wordt in de supermarkt. Nochtans kan men dit dessert gemakkelijk zelf klaarmaken. En bovendien zijn de ingrediënten helemaal niet duur.

Dit atelier past binnen de filosofie van Caba Jette, om oplossingen te bieden voor evenwichtige, toegankelijke voeding. De sociale kruidenier verkoopt ook kwalitatieve voedingsmiddelen aan halve prijs voor een kwetsbaar publiek, creëert een sociaal netwerk en zorgt voor socio-professionele herintegratie.

**Inschrijvingen (max. 12 pers.):**  
[info@cabajette.be](mailto:info@cabajette.be) - 02.311.40.04  
**Meer info op [www.cabajette.be](http://www.cabajette.be)**

**Workshop 'Heerlijke en goedkope desserts'**

27 juni 2017 om 18u

**Caba Jette**

Léopold I-straat 483

2 €



### Viva ! Jette Infopunt Senioren

Bent u op zoek naar een plek waar u alle nuttige informatie vindt voor senioren? U zoekt informatie over hulp aan huis (boodschappen, huishouden, wandelingen,...), over rusthuizen in de buurt, een vervoersdienst of kleine werkjes in huis? Dan moet u bij het Infopunt Senioren van Viva! Jette zijn.

Het doel van dit Infopunt Senioren is om senioren en bejaarden, hun naasten (familie, burens,...) en professionelen bij te staan. Twee ervaren sociale medewerkers en een netwerk aan partners staan u bij voor al uw vragen.

#### Missie

- U informeren over uw rechten
- Raad geven over gezondheid, huisvesting, ontspanning, vervoer,...
- U doorverwijzen naar een rusthuis of een tijdelijke opvang
- Hulp bij administratieve stappen

#### Infopunt Senioren

Léon Theodorstraat 197

Ma, di, do en vrij: 9u-12u, woe: 14u-18u

**Amalia Robles** - 0471.890.883

**Anastasia Lopez** - 0471.833.053

[infoviva@jette.irisnet.be](mailto:infoviva@jette.irisnet.be)

Viva! Jette is een dienst van het OCMW van Jette

# Inbraakpreventie

## Beveilig uw keldergat

### Reeks Bemiddeling en Preventie

De gemeentelijke diensten Preventie en Bemiddeling proberen de problemen te snel af te zijn dankzij methodes gebaseerd op dialoog en overleg met de verschillende partijen. Hoewel ze nog te weinig gekend zijn bij de Jettenaars, kunnen deze diensten in veel gevallen een oplossing bieden. Deze maand overlopen we samen met hen enkele maatregelen om uw woning te beveiligen.

Vorige maand nog sensibiliseerden we de Jettenaars via 'Operatie Rozet' voor de beveiliging van hun voordeur.

Onlangs is gebleken dat een ander fenomeen in opmars is, namelijk inbraken via het keldergat. We geven enkele tips om u ertegen te wapenen.

In Brussel zijn de meeste woningen uitgerust met een keldergat dat zorgt voor de verluchting van de kelderverdieping en vroeger dienst deed als opening waarlangs de kolen werden gelost. Ze zien er heel smal uit, maar toch vormen ze een mogelijkheid tot toegang tot uw woning. Het is dus belangrijk om deze potentiële toegangen te beveiligen.

### Hoe inbraak vermijden?

Sommige dievenbendes doen een beroep op kinderen of jongere personen om via het keldergat uw woning binnen te dringen. Eens die binnen zijn, volstaat het een deur of een raam te openen om de andere inbrekers binnen te laten. Om uw woning te beveiligen maakt u dus best het rooster van uw keldergat of verluchtingskoker vast.

### Oplossingen:

- Beveilig het rooster van het keldergat door middel van een ketting die zo laag mogelijk aan de binnenmuur van uw kelder vastgemaakt is.
- Bevestig ijzeren haken aan de binnenkant van het keldergat om het rooster vast te maken zodat het niet kan geopend worden.
- Bevestig een dwarsliggende stang aan de binnenkant van het keldergat zodat het niet geopend kan worden.
- Er bestaan grendels speciaal voor keldergaten (bijvoorbeeld de grendels GS20, GS40, GS60 van het merk 'Abus').
- Vervang uw rooster door een glazen of betonnen voorziening, in combinatie met een ventilatierooster.



### Meer info:

#### Cel Inbraakpreventie in Jette

inbraakpreventie@jette.irisnet.be  
02. 423.11.56

U vindt ook tal van tips op [www.besafe.be](http://www.besafe.be)



### Woningtoezicht tijdens uw vakantie

Gaat uw binnenkort op reis of bent u gedurende een langere periode van huis weg? Naast enkele preventie maatregelen die u zelf kan nemen, kan ook de politie een oogje in het zeil houden tijdens uw afwezigheid.

De dienst vakantietoezicht van police-on-web is helemaal gratis. Dit is de procedure om ze aan vragen:

- download het aanvraagformulier 'afwezigheidtoezicht' op [www.police-on-web.be](http://www.police-on-web.be) of vraag het aan bij het politiecommissariaat van Jette
- vul het formulier in en stuur het uiterlijk zeven dagen voor uw vertrek naar [secret.jette@zpz5340.be](mailto:secret.jette@zpz5340.be) of naar uw commissariaat

Tijdens uw afwezigheid komt de politie regelmatig een kijkje nemen bij uw woning. Dat gebeurt zowel overdag als 's nachts. In het geval van problemen of onregelmatigheden verwittigt de politie een van de contactpersonen die u hebt opgegeven.

### Meer info:

[www.police-on-web.be](http://www.police-on-web.be)

[www.lokalepolitie.be/5340](http://www.lokalepolitie.be/5340)

(Afwezigheidstoezicht)

Commissariaat van Jette

Kardinaal Mercierplein 11

02.412.68.06 - [secret.jette@zpz5340.be](mailto:secret.jette@zpz5340.be)

## 7 juni 2017: Informatievergadering

# Heraanlegproject rond kerkhof van Jette

De MIVB diende onlangs een aanvraag in voor een stedenbouwkundige vergunning met het oog op de heraanleg van de tramlijnen 19, 51, 62 en 93 en de openbare ruimte rond het kerkhof van Jette. Deze aanvraag is onderworpen aan een openbaar onderzoek en de Jettenaars zijn uitgenodigd op een informatievergadering op 7 juni om 20u.



Dit heraanlegproject van de MIVB betreft een deel van de Smet de Naeyer-, Secrétin- en Ontmijnerslaan en de Duysburgh- en Jules Lahayestraat. De werken voorzien:

- de verplaatsing van de eindhalte van tram 62 op de de Smet de Naeyerlaan, langs het kerkhof
- de groepering van haltes van de 4 tramlijnen
- de volledige heraanleg van de Secrétin- en de Ontmijnerslaan
- de gedeeltelijke heraanleg van de de Smet de Naeyerlaan en de J. Lahayestraat
- de aanleg van een klein park aan het Dodengedenkteken
- de renovatie van de toegangen tot het kerkhof

- de beveiliging van de oversteekplaatsen
- de aanleg van fietspaden

### Mogelijkheid om te reageren

Deze aanvraag door de MIVB is onderworpen aan een openbaar onderzoek dat loopt tot 22 juni. U kan dus reageren op het project. Om het renovatieproject in detail voor te stellen, nodigt het College van Burgemeester en Schepenen u uit op een informatievergadering op woensdag 7 juni 2017 om 20u, in de J. Verdoodtzaal, boven de Nederlandstalige bib, in aanwezigheid van de MIVB en Brussel Mobiliteit. Tijdens deze informatievergadering kan u uw vragen stellen en reageren op het project, vooraleer het openbaar onderzoek eindigt.

Informatievergadering voor de omwonenden  
Woensdag 7 juni 2017 om 20u

J. Verdoodtzaal (Nederlandstalige bibliotheek)

Kardinaal Mercierplein 6 (2<sup>de</sup> verdieping)

## Werken Tram 9 Koningin Astridplein: beperkte toegang in juli

In het kader van de werken rond Tram 9, starten er in juli belangrijke werken rond het Koningin Astridplein. De MIVB zal ondermeer de tramrails aanleggen voor de trams 9 en 19 op het kruispunt van de Jetselaan en de Lakenselaan. Verschillende nutsmaatschappijen zullen eveneens aan de slag gaan op dit kruispunt. Daardoor zal het verkeer verstoord zijn tijdens deze werken en zal tram 19 onderbroken worden en vervangen worden door een pendeldienst voor een gedeelte van het traject. Deze fase van de werken zou tot begin september in beslag nemen. In de volgende Jette Info zal u meer details krijgen over deze werken.

## WERKEN OPENBARE RUIMTE

### C. De Clercqstraat Heraanleg

In overleg met Hydrobru is de gemeente Jette nog verschillende maanden bezig met de heraanleg van gevel tot gevel van de C. De Clercqstraat. De straten zijn wel toegankelijk voor voetgangers, maar voor het autoverkeer is er een omleiding voorzien. In beide straten geldt een parkeerverbod en is de toegang tot bepaalde garages niet gegarandeerd.

### Tram 9 Laarbeeklaan, Tentoonstellingslaan, Koningin Astridplein

In de buurt van het UZ Brussel (fase 1) lopen de werken voor de aanleg van tramlijn 9 op hun einde zodat het verkeer er stilaan opnieuw normaal verloopt.

De werken concentreren zich momenteel dus vooral in de fases 2 (Tentoonstellingslaan) en 3 (Jetselaan), met omleidingen voor bus- en

autoverkeer als gevolg. Voor meer info kan u terecht op [www.tram9.brussels](http://www.tram9.brussels) of via de ombudsman: Johan Van Laer - 497.58.22.57 - [ombudsmantram9@gmail.com](mailto:ombudsmantram9@gmail.com).





# Reinheidsactie in de scholen

## Jetse leerlingen krijgen het bezoek van de gemeentediensten

**Een hele maand lang gingen de gemeentediensten Openbare Reinheid en Duurzame Ontwikkeling - Leefmilieu op bezoek bij de leerlingen van de Jetse scholen voor een sensibiliseringsactie rond reinheid.**

**A**fval sorteren, recyclen, respect voor het leefmilieu,... De leerlingen leerden op een ludieke manier hoe men correct omgaat met de openbare reinheid en het leefmilieu.

Voor deze sensibilisering van de leerlingen, overliepen de ombudsman en de Jetse straatvegers de inhoud van een vuilniszak, toonden hen hun dagelijks werk en hoe ze hun gereedschap gebruiken. De kinderen konden ook plaatsnemen op de mechanische straatveger en deelnemen aan een wedstrijd rond afvalsortering (blikjes, karton, papier, verfpotten, glazen en plastic flessen, voedselresten,...). Op deze manier zagen ze de impact van die

kleine reflexen op het milieu. De leerlingen kregen een exemplaar van de gemeentelijke reinheidsbrochure en een spelletje om hun kennis te testen.

De reinheid in Jette is een zaak voor iedereen. Deze actie kan helpen om de jonge generatie hiervan te overtuigen en zo een stap te zetten naar een gezondere planeet.



## PROXY CHIMIK

**Proxy Chimik in Jette:**  
**Juni 2017**

- **Kardinaal Mercierplein**, van 17u tot 17.45u - 12 juni 2017
- **Woestelaan** (OLV van Lourdeskerk), van 18u tot 18.45u - 26 juni 2017
- **Liebrechtlaan** (J.B. Moyens), van 14u tot 14.45u - niet in juni
- **Gemeentelijke dienst Bepantingen** (Laarbeeklaan 120 - 02.478.22.99), enkel voor Jettenaars - elke dinsdag, donderdag en zaterdag van 9u tot 12u

**28 augustus 2017**

## Kinderrommelmarkt

### Inschrijvingen gaan van start

**O**p maandag 28 augustus vindt in de Van Huynegemstraat de kinderrommelmarkt plaats waar kinderen hun speelgoed kunnen verkopen, tijdens de Jetse jaarmarkt.

Zin om zelf een stand te huren voor uw kinderen, zodat ze hun oude brandweerwagen, pop of gezelschapspelletjes kunnen verkopen? Reserveer dan snel een plaats. Reserveren gebeurt bij de dienst Economisch Leven en Animatie op het Gemeentehuis, aangezien u een garantie (5€) moet betalen. Vergeet uw identiteitskaart niet.

**Reservaties Kinderrommelmarkt**

Woensdag 7, 14, 21 en 28 juni en 19 en 26 juli, van 9u tot 11.30u  
dienst Economisch Leven en Animatie  
Wemmelsesteenweg 100



# Geen plaats om uw fiets te stallen?

## CycloParking heeft de oplossing!

Het Jetse fietsbeleid van de laatste jaren heeft ervoor gezorgd dat ondertussen al heel wat Jettenaren hun tweewieler kwijt kunnen in een fietsbox. Wie ook zo'n fietsbox in zijn straat wil, kan zich richten tot CycloParking, de beheerder van de fietsboxen.



### CycloParking

Terwijl vroeger de dienst Mobiliteit van de gemeente verantwoordelijk was voor het beheer van de fietsboxen, valt die eer tegenwoordig te beurt aan CycloParking, een project van vzw CyCLO, in samenwerking met parking.brussels, Mobiel Brussel en 6 Brusselse gemeenten, waaronder Jette. CycloParking wil het kwalitatief aanbod van veilige fietsparkings in de hoofdstad verhogen en het

netwerk van fietsparkings centraal beheren.

### Laat van u horen!

Bent u geïnteresseerd in een plaats in een beveiligde fietsstalling, contacteer dan CycloParking dat de kandidaturen zal overmaken aan de gemeentelijke dienst Mobiliteit. Op die manier krijgt de gemeente een duidelijk zicht op de behoefte wat betreft deze fietsinfrastructuur en kan ze dus bepalen waar de extra fietsboxen best voorzien worden en waar er nieuwe moeten komen. De jaarlijkse abonnementsprijs voor een plaats in een fietsbox bedraagt 60 €.

### Contactgegevens:

#### CycloParking

02.414.03.00

cycloparking@cyclo.org

www.cycloparking.org

Jette telt ondertussen al 21 fietsboxen verspreid over de hele gemeente. En het succes van deze beveiligde fietsstallingen is niet te stuiten: dit jaar komen er maar liefst 11 bij! In de recent heraanlegde L. Peretstraat staan er ondertussen 2 en ook de C. De Clerqstraat krijgt er binnenkort 2, de locatie van de 7 overige boxen hangt af van de vraag van de (toekomstige) fietsgebruikers.

# Lezing/debat rond vluchten over Jette

## Overweldigende belangstelling, serene sfeer

Naast lokale mandatarissen maakte ook Brussels Minister van Leefmilieu Céline Fremault op 9 mei haar opwachting in Theodor 108 om tekst en uitleg te geven over de materie rond de vluchten boven Jette en om te luisteren naar de grieven van de Jettenaren.



De Polyvalente zaal van Theodor 108 zat afgeladen vol voor de lezing annex debat over de vluchten over Jette. Deze avond werd georganiseerd door de gemeente die voor de gelegenheid Brussels Minister van Leefmilieu Céline Fremault had uitgenodigd.

### Tandem gemeente-gewest

Het was de Schepen van Leefmilieu Claire Vandevivere die de spits mocht afbijten. Ze schetste de situatie van Jette - waar drie vluchtroutes elkaar kruisen - en gaf een overzicht van de acties die de gemeente al ondernam tegen de vluchten (petitie, plaatsing van

een geluidsmeter,...). Daarna was het de beurt aan Brussels Minister Céline Fremault die kwam uitleggen welke stappen het gewest al doorvoerde in dit dossier. Zo diende de Brusselse regering drie rechtszaken in die de federale regering ertoe moeten aanzetten eindelijk tot actie over te gaan.

### Federale moed

Tot slot was er nog een vraag-en-ant-

woordmoment dat vakkundig in goede banen werd geleid door de burgemeester. Er heerste de hele avond door een gezellige en serene sfeer, wat niet evident is gezien het heikele thema. Bovendien kreeg het talrijk opgekomen publiek er de bevestiging dat de gemeente zijn belangen in dit dossier meer dan verdedigt en zich hierbij gesteund weet door de gewestelijke overheden. Het is nu de federale regering die aan zet is...



## Vanaf 1 juni 2017

# Aanpassingen parkeerregime 7 Jetse straten

Vanaf 1 juni worden enkele aanpassingen doorgevoerd in de Jetse parkeer-situatie. Een deel van de Wemmelsesteenweg, de parkeerplaatsen 'in visgraat' in de Serkeynstraat en 5 straten in de Brugmannwijk worden betalend.

**N**a de invoering vorig jaar van de nieuwe parkeerzones in het zuiden van Jette volgen vanaf 1 juni 2017 een aantal nieuwe wijzigingen in bepaalde parkeerzones op het Jetse grondgebied. Deze hebben vooral een impact op het noorden van de gemeente, meer bepaald op de Brugmannwijk waar enkele straten van het regime blauwe zone naar betalende zone overgaan.

### Van blauw naar groen

De straten in de Brugmannwijk waar parkeren vanaf 1 juni betalend wordt, zijn de Stiénonlaan, de Jean-Joseph Crocqlaan, de Ernest Masoinlaan, het begin van de Gustave Gilsonstraat en het Arthur Van Gehuchtenplein. Daarnaast worden in het zuiden van Jette ook de blauwe zones in een gedeelte van de Wemmelsesteenweg (van nr. 1 tot 261 en van nr. 2 tot 238) en in de Jean-Baptiste Serkeynstraat (de parkeerplaatsen 'in visgraat', vlakbij het metrostation Belgica) omgevormd tot groene, betalende zones.

### Sensibiliseringsperiode

De nodige verkeersborden in de nieuwe betalende zones zijn ondertussen geplaatst en ook de parkeermeters zijn geïnstalleerd. Tijdens de hele maand juni geldt wel een overgangsregeling waarbij de bewoners op de eerste plaats geïnformeerd en gesensibiliseerd worden. Pas vanaf 1 juli mogen hardleerse autobestuurders zich aan een boete verwachten. Uiteraard kan u ook in deze groene zones geldig parkeren met een bewonerskaart of een abonnement in plaats van het klassieke parkeerticket. Meer informatie over deze alternatieven en hoe u er zich een van kan aanschaffen, vindt u op [www.jette.be](http://www.jette.be).

### Gelijkschakeling blauwe zones

Niet onbelangrijk detail voor de straten in de Brugmannwijk die blauwe zone blijven, en bij uitbreiding voor alle blauwe zones in het noorden van Jette: vanaf 1 juni 2017 wordt de dag- en uurregeling van deze zones gelijkge-



schakeld met de regeling die al van toepassing was in de blauwe zones in het zuiden van de gemeente. Ook ten noorden van de spoorweg mag u dus voortaan in een blauwe zone parkeren van maandag tot en met zaterdag, van 9 tot 18u, uiteraard mits gebruik van een

parkeerschijf en voor een periode van maximum twee uur. Ook hier geldt een overgangsregeling waarbij de autobestuurders een maand lang de tijd wordt gegund om te wennen aan de maatregel.

**Meer info:** [www.jette.be](http://www.jette.be)



# Workshops Leefmilieu Brussel

## Telen in de stad - Mijn stadskippen

In het kader van de Good Food-strategie organiseert Leefmilieu Brussel in heel het Brussels gewest een serie workshops onder de naam 'Telen in de stad'. De gemeente Jette en het Jetse OCMW doen mee aan het initiatief en willen u deze maand inwijden in het houden van kippen in de stad.



Van maart tot november organiseert de gemeente Jette 6 gratis workshops waarin telkens een ander thema aan bod komt. De workshops worden gegeven in het Frans, maar zijn toegankelijk voor Nederlandstaligen (tweetalige syllabus).

### / Workshop nr. 4: Mijn stadskippen

Het is perfect mogelijk om kippen te houden in de stad. Ze brengen leven in uw tuin of wijk, eten uw keukenresten op en geven u in ruil lekkere verse eitjes. Al wat u nodig hebt is basiskennis over hun levenswijze en de ver-

zorging die ze vragen, en uiteraard een goed ingerichte kippenren en voldoende plaats. Deze workshop brengt u het nodige bij om van start te gaan met een kleine kippenweek, binnen het gezin of met uw burens en met oog voor hun gezondheid en voor ons leefmilieu. [Info en inschrijvingen:](#) dienst Duurzame ontwikkeling - Leefmilieu idesmet@jette.irisnet.be - 02.422.31.01

### Workshops 'Telen in de stad'

#### Mijn stadskippen

13/06 en 20/06, van 13u tot 16u  
Gemeentelijke dienst Beplantingen  
Laarbeeklaan 120

**Gratis**, inschrijven verplicht

# Wedstrijd Jette in de bloemetjes

## Schrijf je in voor 15 juni!

Zin om je voortuintje, balkon of vensterbank eens in de bloemetjes te zetten? Vind je een aangename leefomgeving belangrijk en wil je daar je steentje toe bijdragen door je gevel wat extra kleur te geven? Of heb je gewoon groene vingers en vind je het fijn om je huis of appartement een fleurige toets te geven? Het zijn stuk voor stuk goede redenen om ook dit jaar (of waarom niet voor de eerste keer?) deel te nemen aan 'Jette in de bloemetjes'.

### Prijzenpot

Een extra motivatie om je geluk te beproeven bij deze editie van 'Jette in de bloemetjes' zijn de mooie cadeaubons van 100 euro die er aan vasthangen. Wie meedingt naar zo'n fraaie bon en nog in de prijzen valt ook, mag rekenen op een beloning die in het teken staat



van ontspanning en verwennerij. Inschrijven voor de wedstrijd kan nog tot 15 juni.

### Categorieën

De wedstrijd is naar goede gewoonte ingedeeld in verschillende categorieën, waaronder een specifiek bestemd voor de huurders van de Jetse Haard en de Grote Prijs van de Jury, die het College van Burgemeester en Schepenen toekent aan een uitzonderlijke compositie die de aandacht van de jury trok.

### Info en inschrijvingen

#### wedstrijd 'Jette in de bloemetjes 2017'

(uiterste inschrijfdatum: 15 juni 2017)

Dienst Duurzame ontwikkeling - Leefmilieu

Wemmelsesteenweg 100

02.422.31.01 - idesmet@jette.irisnet.be

[www.jette.be](http://www.jette.be)

7 juni 2017

## Feest in de zadenbib

### Animaties voor iedereen

**D**e zadenbib blaast haar eerste kaarsje uit en wil dat vieren met een namiddag vol creatieve en lekkere animaties in het teken van de natuur, en dat voor jong en oud. De feestelijkheden vinden plaats op het Kardinaal Mercierplein, maar ook op Jette Met en in de Nederlandstalige en Fransstalige bibliotheken. Kom met het hele gezin de eerste verjaardag vieren van dit leuke initiatief en maak kennis met verenigingen die werken rond leefmilieu.

#### Verenigingen en workshops

U kan er met name kennis maken met de Brusselse imkerclub SRABE en alles te weten komen over bijen, de kunst van het composteren aanleren met de compostmeesters en wijkcompost 'Poulet Frites Compost'. Ook de eco-ambassadeurs zullen van de partij zijn

om u No Impact Jette en de workshops 'Telen in de stad' voor te stellen. De Vereniging voor Ecologisch Leven en Tuinieren stelt dan weer een resem boeken voor over duurzame ontwikkeling en het Réseau des jardins semenciers bruxellois probeert u iets bij te brengen over zaden. En dan is er uiteraard nog de stand van de zadenbib zelf die u laat kennis maken met zijn werking, mocht dat nog nodig zijn... De aanwezige verenigingen stellen u ook diverse creatieve workshops voor die u terugvindt in het kader hiernaast.

#### Feest in de Zadenbib

Woensdag 7 juni, van 13.30u tot 18u

Kardinaal Mercierplein,  
Jette Met & de bibliotheken

Gratis toegang

Tweetalige workshops



#### Workshops

##### Een moestuin in de stad - 13.30u

Een moestuin maken met recuperatiemateriaal.

##### Kookworkshop - 15u

Bereidingen klaarmaken met verse producten van Jette Met voor de drink op het einde van de namiddag. Inschrijven verplicht: vlarock@jette.irisnet.be (maximum 15 personen).

##### Natuurlijk beschilderen van stoffen - 15u

Leren schilderen met natuurlijke kleurstoffen op basis van uienstengels, bladeren van de vlierstruik,...

##### Zaadbombommen - 15u

Zaadbombommen maken om de openbare ruimte op te fleuren in de geest van guerrilla gardening.

## Het groene netwerk in Jette

### Lezingen en wandelingen

**De vele parken en bossen bepalen voor een groot stuk het groene karakter van Jette. En het is net die natuurlijke rijkdom die de gemeente, in het kader van het nieuwe actieplan van het groene netwerk, in de kijker wil zetten.**

**N**og tot september kan u deelnemen aan een reeks lezingen en geleide wandelingen in het kader van het Jetse groene netwerk. Bruno Verhellen is natuurgids bij de vzw C.E.B.O. (de Milieucommissie voor Brussel-West) en laat u delen in zijn passie voor bomen, vogels en paddenstoelen. Bij elk thema belicht hij in een lezing de theorie en gaat hij iedereen de daaropvolgende zaterdag voor op een geleide wandeling om op het terrein op ontdekking te gaan.



#### Het Poelbos en zijn vogels

De reeks startte in maart met een ontdekkingstocht waarbij de focus lag op de bomen. De tweede lezing vindt plaats op 6 juni en staat in het teken van de vogels. Op zaterdag 10 juni kunnen de vroege vogels onder u kennismaken met hun gevederde vrienden bij een geleide wandeling in het Poelbos, een domein dat normaal niet toegankelijk is voor het publiek.

De wandeling is gratis, maar inschrijven is wel verplicht, gezien het aantal plaatsen beperkt is. De voertaal is Frans, maar de gids is tweetalig en kan in functie van de groep ook in het Nederlands tussenkomen.

#### Het Jetse groene netwerk: vogels

- **Lezing:** dinsdag 6 juni om 19u - gemeentelijke dienst Beplantingen (Laarbeeklaan 120)
- **Wandeling:** zaterdag 10 juni om 8u - geleide wandeling in het Poelbos en het Koning Boudewijnpark, afspraak voor de Laarbeekchalet (op het einde van de Laarbeeklaan)

#### Info en inschrijvingen:

Dienst Duurzame ontwikkeling - Leefmilieu  
cmeeus@jette.irisnet.be  
02.422.31.03

# Groene plannen voor uw straat?

## Teken het handvest voor meer groen

**Zin om bloembakken te installeren in de openbare ruimte, bloemen te planten aan de voet van de bomen in uw straat of een 'incredible edible'-project op te starten in uw buurt? Al deze initiatieven kaderen in het gemeentelijke programma ter promotie van het groene netwerk, maar u moet er wel vooraf toestemming voor vragen.**

**E**xtra groene plaatsen voorzien in zones waar er een tekort aan is, groene ruimten met elkaar verbinden, de biodiversiteit van de fauna en flora behouden en ontwikkelen, dat zijn de uitdagingen van het groene netwerk. In het kader van het programma voor de ontwikkeling van het groene netwerk, ondersteunt de gemeente Jette onder bepaalde voorwaarden dergelijke initiatieven.

### Leefmilieu, veiligheid, gezondheid,...

Projecten uitgaande van de bewoners moeten voldoen aan bepaalde regels om te beantwoorden aan het gemeentelijk pro-

gramma van het groene netwerk. Om er zeker van te zijn dat deze regels gerespecteerd worden, vraagt de gemeente iedereen die de toestemming vraagt om dergelijk project op te starten, het 'gemeentelijk handvest voor vergroening' te ondertekenen. Hiermee verbinden projectverantwoordelijken zich ertoe om bijvoorbeeld de aanplantingen te onderhouden, ecologisch te tuinieren, of geen gevaarlijke planten te gebruiken. Ze garanderen op die manier ook het gebruik van proper en goed onderhouden materiaal en ze waarborgen de veiligheid van de voetgangers en een vlot verkeer. Voor 'incredible edible'-projecten en aanplantingen aan de voet van bomen gelden daarbovenop bepaalde meer specifieke regels.

Meer informatie en het aanvraagformulier vindt u op de website van de gemeente of bij de gemeentelijke dienst Duurzame ontwikkeling - Leefmilieu.

### Meer info:

Dienst Duurzame ontwikkeling - Leefmilieu  
02.422.31.03 - cmeeus@jette.irisnet.be  
www.jette.be

**Donderdag 22 juni 2017**

### Infoavond in Le Rayon Vert

**Vergroening en onthaal van gierzwaluwen**  
Afspraak op 22 juni in Le Rayon Vert voor een infoavond in twee delen: een over de vergroening van de openbare ruimte en een tweede over de installatie van nestkastjes voor gierzwaluwen (zie hieronder). Zeggen deze onderwerpen u iets? U kan kiezen voor een van de twee presentaties of deelnemen aan beide. Dit programma zal u helpen bij uw keuze:

**18.30u:** 'Hoe de openbare ruimte groener maken?'

**20u:** 'Onthaal van gierzwaluwen in Jette' (presentatie van de operatie 2017)

**20.35u:** hapje en drankje

**21u:** wandeling op zoek naar gierzwaluwen

### Le Rayon vert

G. Van Huynegemstraat 32

**Info:** Dienst Duurzame ontwikkeling - Leefmilieu

02.422.31.03 - cmeeus@jette.irisnet.be

# Gierzwaluwen welkom in Jette

## 87 nestplaatsen voor bedreigde soort

**In april nam een mooie campagne ter bescherming van de zwarte gierzwaluw, een graag geziene gast in Jette, een concrete vorm aan. De gemeente zette namelijk verschillende acties op touw om de broedomstandigheden van deze vogel te verbeteren, met zeer positieve resultaten tot gevolg!**

**N**a de installatie van nestkastjes in de school Jacques Brel en verschillende wandelingen en sensibiliseringsacties, lanceerde de gemeente Jette een oproep tot de bewoners om hun woning ter beschikking te stellen voor nestkastjes. En de Jette-



naren reageerden massaal: niet minder dan 32 dubbele en 5 enkele nestkastjes konden geïnstalleerd worden!

### Operatie 'gierzwaluwen'

De plaatsing van de gierzwaluwnestkastjes gebeurde door de werkgroep 'gierzwalu-

wen' van Aves-Natagora, met de hulp van een kraan die Leefmilieu Brussel ter beschikking had gesteld, en met de logistieke steun van de gemeentelijke dienst Duurzame ontwikkeling - Leefmilieu. Er werden ook verschillende zogenaamde stellinggaten aangebracht en één Jetteenaar greep de herstelling van zijn kroonlijst aan om er plaats te maken voor 10 gierzwaluwnestkastjes. In totaal zijn dus 87 nestplaatsen gecreëerd voor deze fascinerende maar bedreigde vogelsoort.

Wil u zich een beeld geven van deze operatie 'gierzwaluwen', de initiatiefnemers ontmoeten en deelnemen aan een wandeling om gierzwaluwen te spotten in Jette? Kom dan op 22 juni naar Le Rayon Vert (zie kader rechtsboven).



## Van 6 juni tot 6 augustus

# Grote fotowedstrijd

## Achter de schermen van Jette Met

**De gemeente Jette en Jette Met organiseren een fotowedstrijd met de duurzame markt als thema. De wedstrijd start pas op 6 juni, maar om alles in goede banen te leiden roepen de organisatoren geïnteresseerden nu al op om zich te melden.**

**J**ette Met staat voor een ontdekkings-tocht langsheen smaken van lokale seizoensproducten, rechtstreeks van de producent. Deze producten zijn stuk voor stuk duurzaam, ecologisch verantwoord, korte keten en eerlijk. De duurzame markt bestaat ondertussen twee jaar en pakt binnenkort uit met een groots opgezette fotowedstrijd.

### Jette Met van een andere kant

De gemeente Jette en Jette Met willen het boerenleven en de natuur op een artistieke manier in de kijker zetten met een heuse fotowedstrijd. De bedoeling is dat de organisatoren de deelnemer toewijzen aan een producent/marktkramer waar ze hopelijk van terugkeren met



een schat aan ontdekkingen, vastgelegd op pellicule. Deze foto's moeten een beeld geven van hoe het er achter de schermen van Jette Met aan toe gaat bij de groenten- en fruitteiler, de bakker, de kaasboer, enz.

### 3 categorieën

De fotowedstrijd zelf loopt van 6 juni tot 6 augustus en richt zich tot drie leeftijdscategorieën: jonger dan 18, van 18 tot 60 jaar en 60-plus. Elke deelnemer mag tot drie foto's indienen. Alle foto's zullen te zien zijn op Jette Met van 6 september waar een jury - onder meer bestaande uit een professionele

fotograaf en iemand van de gemeentelijke dienst Duurzame ontwikkeling - Leefmilieu - per categorie één winnaar zal aanduiden. Deelname aan de wedstrijd is volledig gratis.

### Fotowedstrijd Jette Met Praktische info

Zin om je talent als (amateur-)fotograaf ten dienste te stellen van een duurzaam initiatief als Jette Met? Meld je dan nu aan bij de dienst Duurzame ontwikkeling (ddo@jette.irisnet.be of 02.422.31.12).

Om de organisatie van de wedstrijd vlot te laten verlopen en in functie van het aantal geïnteresseerden per leeftijdscategorie zal een medewerker u vervolgens in contact brengen met de producent/marktkramer van Jette Met van uw keuze.

Ook het inschrijvingsformulier, het reglement en extra informatie over de wedstrijd kan je bekomen op [www.jette.be](http://www.jette.be) of via [ddo@jette.irisnet.be](mailto:ddo@jette.irisnet.be) - 02.422.31.12.

## 11 juni 2017

# Grote rooiactie Japanse Duizendknoop

**D**e Heymboschsite in Jette is een zone van hoge biologische waarde. Om de uitzonderlijke vegetatie te behouden, knoopt de gemeente Jette, in samenwerking met de bewoners, de strijd aan tegen de Japanse Duizendknoop.

De Japanse Duizendknoop is een exoot die in recordtempo groeit en andere planten belemmert in hun groei. Door het manueel uittrekken van de plant wordt de uitzonderlijke vegetatie op de Heymboschsite behouden, wat niet het geval zou zijn bij andere bestrijdingsmethodes. De Japanse Duizendknoop is, in tegenstelling tot de Reuzenberenklauw, niet gevaarlijk en

kan in alle veiligheid worden uitgetrokken. De hele familie kan dus deelnemen aan de actie. Er zullen handschoenen voorzien worden voor kinderen en volwassenen. Draag bij voorkeur een lange broek en gesloten schoenen, zo krijgt u zeker geen last van netels of braamstruiken. Na de actie zal aan de moedige vrijwilligers een drankje en een sandwich aangeboden worden.

### Rooiactie Japanse Duizendknoop

Zondag 11 juni 2017, van 10.30u tot 12.30u  
Afspraak aan de parking op het einde van de Liebrechtlaan (voor het grasveld en de speeltuin)



25 juni 2017

## Urban Soccer Jette

Op zondag 25 juni wordt het Kardi-naal Mercierplein omgetoverd tot een voetbalarena. De Jetse jongeren kunnen er hun voetbalskills tonen tijdens het straatvoetbaltoernooi 'Urban Soccer Jette'.

**N**a het succes van de eerste editie van 'Urban Soccer Jette', hoopt de vereniging Jette Jeune Jeugd (JJJ) dit jaar minstens even goed te doen. De twee terreinen met synthetisch gras vormen in elk geval de ideale ondergrond voor ongeziene voetbaltrucs.

Het concept van dit straatvoetbaltoernooi, voor Jetse jongeren tussen 16 en 35 jaar, is eenvoudig: het toernooi is bestemd voor Jetse ploegen en de ploegen moeten gemengd zijn (minimum 1 meisje of 1 jongen). Respect en fair-play zijn het allerbelangrijkste, in een gezellige sfeer.



De winnaars krijgen tickets voor de Rode Duivels, cinematickets of toegangstickets voor het Centre Culturel.

De toeschouwers kunnen genieten van de technische hoogstandjes van de voetballers, maar ook van shows en animatie.

[Vooraf inschrijven verplicht, bij jettejeune@gmail.com](mailto:jettejeune@gmail.com)

[Urban Soccer Jette 2017](#)

Zondag 25 juni 2017, van 12u tot 18u  
Kardi-naal Mercierplein

## Rommelmakten in Jette

**Het rommelmarktseizoen is volop aan de gang. In juni kan u ondermeer terecht op de Wemmelsesteenweg en in de Sint-Clarawijk, vooraleer er een zomerstop gehouden wordt tot eind augustus.**

[Wemmelsesteenweg - 3 juni](#)

Op de Wemmelsesteenweg.

[Sint-Clara - zondag 25 juni](#)

In de De Heynlaan (tussen het Tircherplein en de Tonnetgaarde) en de Van Rollegemstraat (tussen de De Heynlaan en de Ottengarde).  
Info: 0496.37.83.40

[Rommelmarkt Jaarmarkt maandag 28 augustus](#)

In de Van Bortonne-, Thomaes- en Gilleber-tustraart en op de Wemmelsesteenweg.

Inschrijvingen: donderdag 15 en 22 juni, van 14u-18u, en donderdag 27 juli, 3 en 10 augustus tussen 9u en 11.30u in het Gemeentehuis (Wemmelsesteenweg 100) - dienst Economisch Leven en Animatie.



[Dopéré - zondag 17 september](#)

In de L. Dopéré-, S. Legrelle-, Bogemans- en Brunardstraat en op de Wemmelsesteenweg (tussen de S. Legrelle- en de Dopéréstraat).

[Inschrijvingen:](#) vanaf begin juli  
Joëlle Electeur - 02.427.63.35

[Dielegem - zondag 17 september](#)

Op de Dielegemsesteenweg, in de Decrée-straat en in de Volralstraat.

[Inschrijvingen:](#)

02.479.35.65 of 0475.60.78.63

[Vanderborcht - zaterdag 23 september](#)

In de Vanderborchtstraat (tussen de Broustinlaan en de Lakenselaan en tussen de Lakenselaan en de Prins Boudewijnstraat).

Inschrijvingen: vanaf midden augustus

Nadia - 0477.74.91.42 of per mail: mireille.de-looze@hotmail.com

[Pink Ribonettes Brussels - 24 september](#)

In de E. De Grijsstraat, plein voor school Aurore (lagere afdeling) en J. Baudouxstraat.

Inschrijvingen:

0494.58.17.64 of

[pinkribbonettebxl@gmail.com](mailto:pinkribbonettebxl@gmail.com)

Rommelmarkt ten voordele van een project rond borstkanker

# Warme bakkers in Jette

Tartine et Boterham is een project van enkele Brussels enthousiastelingen die twee jaar geleden het plan opvatten om onder meer via een website drie warme - zeg maar artisanale - bakkers per Brusselse gemeente op te lijsten. Dit zijn de Jetse vertegenwoordigers.

## De edele smaken van Le Gâteau Royal

Het verhaal van Le Gâteau Royal begint 31 jaar geleden in Ganshoren waar het echtpaar Van Den Bossche een bakkerij start. Joseph Van Den Bossche is een telg uit een familie die gepokt en gemazeld is in de bakkersstiel, want ook zijn vader en broer waren actief in de sector. Dertien jaar later, in 1999 om precies te zijn, verhuist het koppel zijn activiteiten naar de Lakenselaan waar ze een bakkerij met atelier overnemen. Van dan af centraliseert de productie zich in Jette, de verkoop gebeurt nog op de twee plaatsen tot ze in 2008 de winkel in Ganshoren verkopen.



Le Gâteau Royal gaat er prat op dat bij het bakken van zijn brood geen zogenaamde verbeteraars komen kijken. "Dat heeft uiteraard een invloed op het bakproces", probeert de vrouw des huizes ons uit te leggen. "Broodverbeteraars verkorten de rijstijd van het deeg aanzienlijk en aangezien wij die niet gebruiken, zijn we genooddacht om elke dag een paar uur vroeger te beginnen." Ook qua pâtisserie en ontbijtkoeken valt deze Jetse zaak in de smaak tot ver buiten de gemeentegrenzen. Zo werd de bakkerij onlangs door Tartine et Boterham uitgeroepen tot een van de vijf beste adressen in Brussel als het op chocoladekoeken aankomt. Hun criteria? Krokant van buiten, zacht van binnen, gemaakt met kwaliteitsboter en voorzien van een genereuze portie heerlijke chocolade...

### Le Gâteau Royal

Lakenselaan 22 - 02.426.87.88

## Saint-Pierre : geef ons heden ons dagelijks brood...

Op enkele passen van het Kardinaal Mercierplein, in de schaduw van de Sint-Pieterskerk, ligt een bakkerij-pâtisserie die genoemd is naar dezelfde heilige, zij het dan zijn Franse tegenhanger: Saint-Pierre. De broers Vanuxem maken er al jaren de dienst uit. Pascal Vanuxem nam de zaak over in 1994, zijn broer Etienne vervoegde hem acht jaar later. Samen vormen ze de derde generatie van een bakkersgeslacht en brengen ze hun dagen door in de catacomben van de bakkerij waar het atelier zich bevindt. Alhoewel, correcter is eigenlijk dat ze er vooral de nachten in mekaar's gezelschap toeven, want de echte bakkersstiel veronderstelt nog altijd hoofdzakelijk nachtwerk. "We beginnen er telkens aan om elf uur 's avonds, middernacht", weet zaakvoerder Pascal Vanuxem te vertellen. "We werken de hele nacht en morgen door en pas in de namiddag zijn we aan een welverdiende rust toe."



Het gamma van bakkerij Saint-Pierre kan je gerust klassiek noemen: brood, chocoladekoeken, croissants, pistolets, fruit- en rijsttaarten, flans,... Kortom: oerdegelijke, eerlijke en verse kwaliteitsproducten. En die verkopen allemaal als zoete broodjes, ook zonder media-aandacht. Al maakte de Vanuxem-tandem voor de lokale media graag een uitzondering natuurlijk...

### Saint-Pierre

Secrétinlaan 5 - 02.425.89.58

## Gavilan : vrouwen aan de top

Gavilan is de jongste warme bakker in onze gemeente. In 2001 ruilde het gezin Gavilan Koekelberg in voor Jette en kwam zich vestigen in de Ferdinand Lenoirstraat, op een boogscheut van het postgebouw. In 2013 verhuisde de bakkerij van vader Gavilan - de bakker van dienst - naar een pand op de hoek van diezelfde Lenoirstraat met de Léon Theodorstraat. De winkel bood meteen ook plaats voor een tearoom annex broodjeszaak. 2013 is ook de periode waarin dochter Héléne prominenter in beeld komt. Deze van opleiding handelsingenieur haalt haar bakkersdiploma in avondschool en deelt ondertussen het roer met haar moeder.

Hoe je het ook draait of keert, de producten van bakkerij Gavilan draaien stevast rond drie peilers: biologisch, fairtrade en duurzaam. Van grondstof tot afgewerkt brood of gebak, de nadruk ligt altijd op fairtrade-en/of biologische producten, bij voorkeur afkomstig van lokale producenten.



Gavilan is na amper 15 jaar een gevestigde naam geworden in Jette. En met de jonge en enthousiaste Héléne als drijvende kracht ziet ook de toekomst er veelbelovend uit. En wie weet zit er met haar enkele maanden oude zoontje een derde generatie Gavilan-bakkers aan te komen. "Mijn moeder heeft mijn altijd afgeraden om de zaak over te nemen, en toch heb ik de stap gezet, dus wie weet...", besluit ze filosofisch.

### Gavilan

F. Lenoirstraat 1 - 02.420.01.51



## Surrealistisch spektakel voor de Jettenaren

**E**ind april palmde het Dorp van René het Jeugdperk in. Tegelijkertijd werd ook de circustent van Jam'in Jette opgetrokken, in afwachting van het weekend van 12 en 13 mei. Om het Jetse publiek alvast warm te maken, werd er reeds een surrealistisch spektakel geserveerd.

Op 7 mei sloegen de vzw Kwa!, labuena-ventura en het gemeentebestuur de handen in mekaar voor een prachtige voorstelling door de compagnie 'La Bête à Plumes'. De daaropvolgende dagen konden de leerlingen van de gemeentescholen in de circustent genieten van dit poëtisch spektakel. De school-

voorstellingen werden betaald door de opbrengst van de veiling Robert De Winne. Op deze manier verrijkt cultuur cultuur!

### Absurde reis

De Compagnie 'La Bête à Plumes' is het geesteskind van Isabelle du Bois en Kevin Troussant. Samen creëerden ze een muzikaal universum rond jonglerie. Ze namen jong en oud mee op een verrassende, absurde, ritmische reis. De tent vulde zich met gelach en verbaasde kreten. Het was duidelijk, het publiek smulde van het spektakel.

© Denis Dutrannois - <http://iniior.net>



## Kids' Holidays Jette

### Keicoole vakantiestages

**Tijdens de zomervakantie organiseert de gemeentelijke dienst Sport jaarlijks het vakantiespeelplein Kids' Holidays voor kinderen van 3 tot 12 jaar. Deze keicoole vakantiestages zitten boordevol creatieve en sportieve activiteiten.**

**I**n het groene kader van het Poelbosdomein worden de kinderen opgevangen door gebrevetteerde of ervaren animatoren en nemen ze deel aan activiteiten die aangepast zijn aan hun leeftijd: creatieve workshops, sport, zwemmen, minigolf, culturele uitstapjes,...

#### Kids' Holidays Jette

Van 3 juli tot 25 augustus 2017

**Prijs:** 9,2 €/dag (18,4 €/dag voor niet-Jettenaren)

Poelbosdomein - Laarbeeklaan 110

Van 7 tot 17.30u (soep en vieruurtje inbegrepen - picknick meebrengen)

#### Info en inschrijvingen:

[www.jette.be](http://www.jette.be)

(Vrije tijd - Jeugd - Kids' Holidays) -

02.423.12.47



# Huisdieren welkom in Villa Samson

## Uniek concept in UZ Brussel

UZ Brussel speelt op verscheidene vlakken een voortrekkersrol, zowel qua medische primeurs als wat betreft het comfort van de patiënten. Dit jaar opent het ziekenhuis Villa Samson, waarbij langdurige patiënten hun huisdier kunnen ontmoeten in een speciaal gebouw. Ook u kan uw steentje bijdragen tot dit project.



Villa Samson zal de deuren openen op 19 november 2017. Het gebouw zal bestaan uit 6 kamers en verschillende polyvalente zalen. 's Morgens komt de vzw Dyadis langs met speciaal opgeleide honden en 's middags is het de beurt aan de fa-

milie met het eigen huisdier van de patiënt. Ook volwassenen met palliatieve verzorging zullen van deze therapie kunnen genieten. Het contact met het huisdier moet bijdragen

bij het genezingsproces of de gemoedstoestand van de patiënten. Het zorgt ervoor dat mensen blijven bewegen en uiteraard biedt het dier troost in moeilijke dagen.

Dit beestig project heeft natuurlijk ook een stevig prijskaartje en kan enkel tot stand komen door schenkingen en de steun van evenementen. Noteer alvast 24 september in uw agenda. Dan vindt de wandeling en barbecue plaats ten voordele van Villa Samon. Meer info over dit evenement in het septembernummer van Jette Info. U kan echter ook een gift doen voor dit lovende project op IBAN BE 75 3630 9458 5851 met vermelding 'Villa Samson'. Voor 40 euro of meer krijgt u een fiscaal attest.

Meer info: [www.villasamson.be](http://www.villasamson.be)

## Jetse uitgeverij

# Het boek als prachtig object

De uitgeverij 'Zones sensibles', die in 2011 werd opgericht, installeerde zich iets meer dan een jaar geleden in Jette op een steenworp van het Centre culturel, waarmee het ook samenwerkt. Deze Franstalige uitgeverij is gespecialiseerd in menswetenschappen en heeft veel aandacht voor het boek als object.

Alexandre Laumonier en zijn echtgenote delen een passie voor het boek en werken respectievelijk in grafische, onderwijs- en uitgeversdomeinen. Naast hun vaste job beheren ze ook 'Zones sensibles', waarmee ze jaarlijks 5 boeken uitgeven rond verscheidene thema's.

### Mens centraal

Met meer dan 15 jaar ervaring in de uitgeverwereld, bood zijn eigen uitgeverij Alexan-



dre Laumonier de kans om zijn passies te combineren: literatuur, grafische kunsten en menswetenschappen. Alle werken die uitgegeven worden hebben steeds een link met de Mens, in de ruimste zin van het woord. Zo verschenen er reeds werken rond antropologie,

cultuur, geneeskunde, aardrijkskunde, stadsontwikkeling,... Bovendien zijn de boeken steeds prachtige, mooi vormgegeven objecten. De uitgever zorgt zelf voor het grafisch werk en de lay-out met als doel een esthetisch, duurzaam en praktisch object aan te bieden aan de lezers, maar tegen een correcte prijs.

### Stockverkoop op zaterdag 17 juni

Op zaterdag 17 juni, van 10u tot 18u, organiseert de uitgeverij Zones sensibles haar jaarlijkse stockverkoop. De kans om kwalitatieve Franstalige boeken op de kop te tikken en om de drijvende krachten achter dit uniek initiatief te ontmoeten.

### Uitgeverij Zones sensibles

de Smet de Naeyerlaan 277 • Bus 5  
0476.07.43.30

zs@zones-sensibles.org

[www.zones-sensibles.org](http://www.zones-sensibles.org)

Ook op Facebook en Twitter



**8 juli 2017**

## Feest van de Vlaamse Gemeenschap

**T**raditiegetrouw gaat ook in Jette het Feest van de Vlaamse Gemeenschap niet onopgemerkt voorbij. Maar opgelet: de feestelijkheden vinden dit jaar een paar dagen voor de officiële feestdag plaats, namelijk op zaterdag 8 juli.

Dit jaar trekt de 11 juliviering naar het Garcetpark (met de Gemeentelijke feestzaal als plan B) voor een gezellige, duurzame brunch en leuke activiteiten, dat alles gelardeerd met fijne muziek van Los Bandos. De concrete invulling van de festiviteiten staat nog niet op punt, maar u verneemt er alles over in Jette Info van volgende maand. Onthoud alvast dat het startschot gegeven wordt om 11 uur en dat het einde voorzien is rond 15 uur.

### 11 juliviering

Zaterdag 8 juli 2017 om 11u  
Garcetpark



## Activiteiten **Jetse senioren**



Geïnteresseerde senioren kunnen zich op de valreep nog inschrijven voor het spektakel van Cirque du Soleil in oktober. Er zijn nog slechts enkele plaatsen vrij.

22 oktober 2017 om 14.30u

**TOTEM**

**Cirque du Soleil**

Cirque du Soleil brengt vanaf september 2017 zijn indrukwekkende spektakel TOTEM voor de allereerste keer in België, en dat in Brussels Expo op de Heizel. De show neemt je mee op een fascinerende reis doorheen de evolutie van de mens. Beleef samen met de Jetse senioren een onvergetelijke ervaring dankzij deze unieke voorstelling.



**Prijs:** 40 €/persoon (vervoer niet inbegrepen)

**Info en reserveringen:**

dienst senioren (verdieping ET)

02.423.12.67

cademeyer@jette.irisnet.be



# Bijzondere sportprestatie geleverd?

## Laat het ons weten

Steeds meer mensen trekken de sportschoenen aan om individueel, in clubverband, recreatief of intensief te sporten. Sommige Jettenaars leverden het voorbije jaar opmerkelijke sportresultaten. Deze sportievelingen worden in juni in de bloemetjes gezet.

**H**eeft u of uw sportclub een uitzonderlijke sportprestatie neergezet? Uw club viert dit jaar een speciale verjaardag? Laat het ons weten en neem op 26 juni deel aan de uitreiking van de Jetse sportverdiensten. De kampioenen, promovendi, recordhouders, maar ook ploegen die zich onderscheiden door hun fair-playgedrag of



vrijwilligers die zich reeds vele jaren inzetten voor hun favoriete sportclub krijgen die dag de Jetse sportverdiensten uitgereikt.

### Schrijf u in!

Komt u in aanmerking met uw prestaties als sportieveling of als sportclub? Geef dan voor 16 juni een seintje aan de gemeentelijke sportdienst via het formulier dat u op de gemeentelijke website vindt. Enkele voorbeelden: ploegen die kampioen of vice-kampioen geworden zijn of stijgen naar een hogere afdeling, bijzondere verjaardag van de vereniging, lidmaatschap of vrijwilligerswerk, fair-playprijs,...

### Uitreiking Jetse sportverdiensten

26 juni om 20u

Gemeentelijke Feestzaal  
Kardinaal Mercierplein 10

Inschrijvingen tot 16 juni via [www.jette.be](http://www.jette.be)

Meer info: 02.423.12.50 - [www.jette.be](http://www.jette.be)

## Scholieren beslechten

# 32<sup>ste</sup> Scholencross onder blakende zon

Er heerste een zinderende sfeer tijdens de 32<sup>ste</sup> Scholencross op woensdag 17 mei. De aanmoedigingskreten weerklonken de hele namiddag in het Jeugdpark om de jonge scholieren vooruit te stuwten.

**D**e jongeren van de Jetse scholen werden opgedeeld in leeftijds categorieën en volgens geslacht en moesten 500 meter (1<sup>ste</sup> en 2<sup>de</sup> jaar) of 1 km (3<sup>de</sup> tot 6<sup>de</sup> jaar) lopen. De zon en de warmte maakten het extra lastig. Per koers mochten de 5 eersten plaatsnemen op het podium voor een beker of een medaille. Maar meer nog dan de competitiedrang, vormde de groepsgeest het basisingrediënt van deze sportieve organisatie. Ook de vele aanmoedigingen van het talrijk opgekomen publiek deden zichtbaar deugd. Alle deelnemers ontvingen een cadeautje en gingen huiswaarts met het idee dat sport bijzonder leuk kan zijn.





## Zonovergoten Voenk en Recipro'city



Op zondag 21 mei 2017 palmde het straatkunstenfestival Voenk het Kardinaal Mercierplein in. Ook de weergoden waren van de partij, zodat er reeds van bij aanvang heel wat kijklustigen zich vergaapten aan de kunstjes van de artiesten.

Voor de jonge bezoekerkes keken met open mond toe naar het spektakel, maar ook de ouderen genoten van de magische of meeslepende voorstellingen van de gezelschappen. De goochelkunsten, acrobatie en clowneske spelletjes lieten het plein in een - toepasselijk in het

Magrittejaar - surrealistische sfeer baden.

Voor de jongsten was er ook allerlei animatie voorzien, waarbij de ballonplooiers zich in alle bochten moesten wringen om de vraag voor opgeblazen honden, zwaarden en hoedjes bij te houden. Ook de grimestand en de circusinitiatie kenden heel wat bijval.

Tijdens de hoofdact 'Lady Cocktail' stond het publiek rijen dik te genieten van het kleurrijk en meeslepend spektakel. Zo werd Voenk voor jong en oud een onvergetelijke namiddag vol adembenemende animatie.

### Jetse verenigingen verzamelen op Recipro'city

Ook op 21 mei verzamelden de Jetse verenigingen op het Kardinaal Mercierplein, tussen het Raadhuis en de bibliotheken. Recipro'city lokte heel wat volk en vormde de meest succesvolle editie van de laatste jaren.

Het evenement Recipro'city verzamelt de verenigingen die zich richten op uitwisselingen en het versterken van de maatschappelijke banden. Het ongebreidelde enthousiasme vormt alvast de grootste gemene deler tussen deze verenigingen en burgerinitiatieven. De hele dag genoten de bezoekers van de originele maaltijden uit de wereldkeuken, de gratis markt, de creatieve workshops en ontdekten er de verschillende organisaties, de zadenbib, het herstelpunt voor fietsen,...

De combinatie met het straatkunstenfestival Voenk legde Recipro'city alvast geen windeieren. De beide evenementen vulden elkaar mooi aan, tot grote tevredenheid van het publiek.



## Twee dagen Jam'in Jette

### Muziek, fijn gezelschap en sfeer

Hoewel Jam'in Jette al enkele jaren de gewoonte had om op de vooravond van het festival de sfeer er in te brengen met Warm'in Jette, spreidden de feestelijkheden zich dit jaar officieel over twee dagen. En vanaf vrijdagavond al was het publiek op de afspraak!

Op 12 en 13 mei was het Jeugdperk opnieuw het toneel voor het solidaire gezinsfestival Jam'in Jette. Met dj's en groepen uit alle hoeken van de wereld was de affiche op zijn minst gevarieerd te noemen. Hoewel er heel wat nieuw talent te ontdekken viel, hadden de



organisatoren ook voor enkele gevestigde namen gezorgd om de sfeer er in te brengen. Zoals gewoonlijk bracht dit gratis festival weer een publiek van alle leeftijden op de been, waaronder heel wat gezinnen die kwamen genieten van de animatie en het kinderdorp op zaterdag. Jam'in Jette, dat overigens gespaard bleef van regen (op een onweersbui op vrijdagavond na), slaagde er ook dit jaar weer in om mensen samen te brengen rond muziek en solidariteit, in een gezellige sfeer en op wereldse ritmes.

# Laatste activiteiten en inschrijvingen

## Jetse Academie



In het kader van de Open Kerkendagen vult de Jetse Academie op zaterdag 3 juni de Sint-Pieterskerk met orgelklanken. Om 16.15u speelt de briljante laatstejaarsstudent Samuel Schalckens een concert met muziek van onder meer Bach en Gigout op het vermaarde Van Beverorgel. Tussen 17 en 18u kunnen kinderen (vanaf 6 jaar) met hun ouders zelf meebouwen aan een klein doe-orgeltje. Simultaan is er mogelijkheid voor een geleid bezoek aan het orgel van de Sint-Pieterskerk. Om 19.30u sluit Samuel Schalckens af met zijn concertexamen.

Het voorbije schooljaar werd in de academie erg hard gewerkt aan het grote Magritteproject 'Dit is geen opera'. Meer dan 200 leerlingen stonden daarvoor op het podium. De allerjongste leerlingen zagen en hoorden we daar echter niet. Voor hun gloriemoment is het wachten tot zondag 18 juni. In het **Koekjesconcert** (met muziek van Jan Coeck én met tijdens de pauze - u raadt het - koekjes en gebak) hoor je het kinderkoor en talrijke initiatieleerlingen aan het werk.

Tijdens **Jazz Jette June** op vrijdag 16 juni

zijn de ensembles van de klas van Dries Verhulst en Hendrik Vanattenhoven te gast in Jeugdhuis De Branding. Tussen 18 en 19u spelen ze er pop en jazzstandards.

Momenteel zijn de concertexamens nog volop aan de gang, maar eind juni starten de **inschrijvingen** al voor het schooljaar 2017-2018. De data vind je op [www.jetseacademie.be](http://www.jetseacademie.be). Op de website lees je ook allerlei nieuwtjes in verband met gloednieuwe cursussen. Wil je weten of de cursus of het instrument van je dromen ook echt bij je past en of je het goed kan vinden met de leerkracht? Kom dan zeker naar **Try-Out**. Voor instrumentlessen maak je een afspraak. De uurroosters van de collectieve vakken, vind je op de website van de academie.

Heb je nog interesse voor de **zomerstages** van de academie? Voor de toneelstage (van 21 tot en met 25 augustus, vanaf 9 jaar - ook voor volwassenen) zijn nog enkele plaatsen. Inschrijven doe je via [www.essegem.be](http://www.essegem.be). De muziekstage is volzet voor kleuters, maar er resten nog wat plaatsen voor kinderen (tot 12 jaar) die al een instrument bespelen (inschrijvingen via [directie.academie@jette.irisnet.be](mailto:directie.academie@jette.irisnet.be)).

### Open Kerkendagen

Orgeldag in de Sint-Pieterskerk  
Zondag 3 juni, vanaf 16.15u

### Try-Out

#### Kom proeven van de Jetse Academie

Van 12 tot en 16 juni

**Meer info:** [www.jetseacademie.be](http://www.jetseacademie.be)

Afspraken voor instrumentlessen via  
02.426.72.94

### Jazz Jette June

#### Ensembles

Vrijdag 16 juni om 18u

**Jeugdhuis De Branding**

Kardinaal Mercierplein 25

### Koekjesconcert

18 juni om 14u

**Gemeentelijke Feestzaal**

Kardinaal Mercierplein 10



7 juni 2017

## Mezzogiorno middagconcert Gyula Csikos & Cimbalom Band

Vorig jaar werd in Jette met de Mezzogiorno middagconcerten een nieuwe concertreeks toegevoegd aan het rijke muzikale aanbod. De aftrap voor de nieuwe reeks wordt gegeven door de talentrijke Hongaarse cimbalist Gyula Csikos en zijn Cimbalom Band.



Het traditioneel snaarinstrument cimbalom is verwant aan de piano, met als grote verschil dat de speler, de cimbalist, de snaren van de cimbalom zelf aanslaat. Het instrument is voornamelijk in Oost-Europa populair en wordt bijvoorbeeld gebruikt als begeleidingsinstrument voor zigeuner- of klezmermuziek.

### Liefde voor Balkanmuziek

De Hongaarse cimbalist Gyula Csikos onderscheidt zich door zijn muzikaliteit, zijn feilloze techniek en een onmiskenbare persoonlijke toon. Met een grote dosis liefde

en passie bespeelt hij de cimbalom met muzikaal vuurwerk tot gevolg. De originele, authentieke muziek wordt gespeeld door 4 rasmuzikanten met een hart voor Balkanmuziek.

Het Mezzogiorno middagconcert vindt plaats in het technisch centrum van het gemeentebestuur, in een industrieel kader.

### Mezzogiorno middagconcert Gyula Csikos & Cimbalom Band

Woensdag 7 juni 2017 om 12u

CTC - Dupréstraat 113

Gratis toegang

Reserveren verplicht bij de dienst bi-culturele activiteiten - culture@jette.irisnet.be - 02.423.12.65

16 juni 2017

## Jazz Jette Club<sup>3</sup>

Eind vorig jaar werd met de 'Jazz Jette Club' een nieuw muzikaal evenement gelanceerd. Deze jazz-avond mag natuurlijk niet ontbreken op de hoogmis van de jazz, Jazz Jette June. Op 16 juni kan u dus in J. Verdoodtzaal genieten van een nieuw optreden.

De Franstalige Academie heeft op vrijdagavond 16 juni opnieuw Golden Jette Sextet en The Colibri's Band op de affiche geplaatst, gevolgd door een heuse jamsessie waar iedereen kan komen meespelen.

Golden Jette Sextet dompelt de toeschouwers onder in het mooie universum van de

jazz, terwijl The Colibri's Band jazzklassiekers brengen en bekende nummers in een jazzkleedje stoppen. Een ideale tussenstop op uw JJJ-wandeling.

### Jazz Jette Club<sup>3</sup>

Vrijdag 16 juni 2017

J. Verdoodtzaal - Nederlandstalige bib  
Kardinaal Mercierplein 6

21u: Concert Golden Jette Sextet & The Colibri's Band

22u: jamsessie

Gratis toegang

Info: 02.423.12.65 - culture@jette.irisnet.be



# 16 juni 2017 Jazz Jette June

## Klassiekers en ontdekkingen op gratis Jazzfestival

Op vrijdagavond 16 juni kan u in Jette opnieuw genieten van het grote, gratis jazzfestival Jazz Jette June. Naast het optreden op het hoofdpodium kan u maar liefst in 15 cafés en etablissementen terecht voor een jazzoptreden. Goed voor een muzikale avond vol klassiekers en ontdekkingen.

Het grote jazzfeest start om 19u met het optreden van Quintessence Big Band op het Kardinaal Mercierplein. 18 (!) muzikanten brengen de grootste jazzklassiekers. Om 21u start de muzikale kroegentocht, met 15 optredens op 15 verschillende plekken. Het gemeentelijk treintje brengt u van etablissement tot etablissement. Om in de sfeer te blijven, speelt Dixie boys band op deze shuttle.

### 28<sup>ste</sup> Jazz Jette June 19u

**Quintessence Big Band**  
Concert Kardinaal Mercierplein



### Vanaf 21u

### 15 concerten in 15 etablissementen

#### The Liquidators

L'Excelsior  
Sint-Pieterskerkstraat 8

#### Marc LeLangue & The Heavy Muffulettas

Le Miroir  
Koningin Astridplein 24

#### Fapy Lafertin Quartet

Le Central Burger  
Wemmelsesteenweg 185

#### Les Minstrels

Le Central  
Laneauplein 1

#### RV Caparros Band

New Prophet  
Léon Theodorstraat 191

#### Jazzy Strings

4 Coins du Monde  
Léon Theodorstraat 132

#### Stéphane Mercier Trio

Ter Linden  
Leopold I-straat 329

#### Bram Weijters Quartet

Le Breughel  
Kardinaal Mercierplein 23

#### Jean-Luc Pappi Trio

Welkom  
Kardinaal Mercierplein 30

#### Drop

L'Estaminet  
Kardinaal Mercierplein 35

#### Barbara Wiernik & Alain Pierre

Gavilan  
Ferdinand Lenoirstraat 1

#### Laurent Melnyk Trio

Le Rayon Vert  
Van Huynegemstraat 32

#### DJ M & DJ Snooba

De Gele Poraa  
Jules Lahayestraat 27

#### Few Strings Attached Nederlandstalige academie

JH De Branding  
Kardinaal Mercierplein 25

#### Dixie Boys Band

Treintje

#### Arnie Goes DJ (After party)

Le Central  
Laneauplein 1 (00u)

# Ploef Plus On est de Fous

De wereld rond met Ploef

## Recital

Zaterdag 3 juni

### 16u: Les Boléros de Fidel

Vzw Culture-Ultramarine presenteert 'Les Boléros de Fidel'. Dit recital bestaat niet alleen uit Cubaanse, maar ook Puerto Ricaanse en Mexicaanse bolero's. Patrick Nuissier is afkomstig uit Guadeloupe en is als voorzitter van de vzw en pianist, zanger en arrangeur de drijvende kracht achter dit project.

Dit liveconcert is een uitnodiging voor een reis in de tijd en onder de tropische zon. Tussendoor praat Patrick over de geschiedenis van deze muziek, liedjes en belangrijkste vertolkers.

21u: Dansavond met Syl

## PikniK

Tentoonstelling foto's en schilderijen 'Reizen naar China'

Zondag 4 juni, van 14u tot 19u

**Deze tentoonstelling loopt ook op 4, 11 en 18 juni 2017, telkens van 14u tot 19u**

In 2010 leren we mekaar kennen in China. Onze passie voor fotografie brengt ons dicht bij elkaar en levert duizenden foto's op van talrijke reizen. Sindsdien hebben we beslist onze foto's en de schilderijen tentoon te stellen en te verkopen t.v.v. de vzw Arc-en-Ciel.

Aan de ingang van de tentoonstelling wordt schoolmateriaal ingezameld voor de campagne 'Terug naar school' van Arc-en-Ciel.

### 17u: Concert World Spirit

Akoestische world jazz met Karel Van Deun en Erwin Van Gorp

Karel en Erwin zijn 2 streekgenoten die een akoestische set brengen waarbij het arrangement eerder een opname van het moment is. Het verrassingseffect, het onvoorspelbare en bovenal de frisheid van dat moment maken hun concert spontaan en beweeglijk.

De muziek is beïnvloed door jazz, Indische muziek, klassieke muziek, modale muziek, folkmuziek en hedendaagse stromingen.

## Theater

Theaterbewerking  
Salvador Dalí

Zaterdag 10 juni om 20.15u



Theaterbewerking van teksten van de schilder Salvador Dalí, waarvan het schrijverstalent te vaak wordt miskend. Het wordt een uur lang smullen van extravagante hersenspinnels van de eerste Spanjaard die naar eigen zeggen de zon ooit aanraakte. Deze monoloog wordt gebracht door een acteur gekleed als Dalí, met een virtuositeit die vergelijkbaar is met zijn bevlogen betogen over van alles en nog wat: het leven, de kunst, de goddelijke Dalí zelf,... De teksten van de schilder zijn bewerkt door Alain Carré en zijn van een duizelingwekkende vindingrijkheid en een verbale en mentale souplesse die niet zelden provocerend is. Maar er is ook ruimte voor een verborgen kant van de meester-schilder, met kritische en strijdlustige reflecties waarin hij het opneemt voor de grote kunstenaars van zijn generatie.

## PikniK - Pelgrimstocht

Pelgrimstocht op Shikoku

Zondag 11 juni om 16u

Michèle Corès vertelt over haar pelgrimstochten en in het bijzonder over de 900 km die ze deze lente te voet aflegde op het Japanse eiland Shikoku.

## Concert

Dubbelconcert Frans chanson

Zaterdag 17 juni om 20.15u

### Singer-songwriter Yves Marchal

De creaties van singer-songwriter Yves Marchal zijn nu eens teder en dan weer ironisch. Ze doen je nadenken en wegdromen. Zijn recitals zijn een wandeling in zijn tuin vol woor-

den maar ook vol muzikale stijlen waar hijzelf en zijn pianist Xavier-Edouard Horemans verknocht aan zijn.

### Singer-songwriter Davide Cascino

Terwijl zowel liefde, humor, kwelling als hoop ons deel zijn, neemt Davide Cascino ons met zijn teksten en muziek mee naar zijn hypergevoelig universum van Classico - Jazz.

Inkom: 10/12 euro

Reserveren: 0486.235.34.76

## Jazzconcert

Jazzconcert duo  
Peeters-Blondiau

Zondag 18 juni om 16u



Het duo Yannick Peeters - Laurent Blondieau is op z'n minst niet alledaags te noemen. De verrassende combinatie van trompet en contrabas blijkt een succesformule. Het samenspel van de gedempte trompet, klagend, dan weer vrolijk en de ingetogen, ritmische contrabas die nu en dan uit het kader breekt, zorgt voor kippenvel.

'De paden die het duo opzoekt blijven een boeiende reis op weg naar onconventionele manieren om met elkaar in dialoog te gaan. De zoektocht blijft duren en met de jaren krijgt de dialoog meer en meer diepgang.'

Ploef !

Plus On Est de Fous

Bonaventurestraat 100  
ploefplus@gmail.com  
www.ploef.eu





# Kunstwedstrijd Trofé René huldigt laureaten

Begin mei vond Trofé René plaats in de Abdij van Dielegem, in het kader van het Magrittejaar. Deze wedstrijd surrealistische schilderkunst lokte maar liefst 50 deelnemende kunstenaars. De jury koos 3 laureaten, waaronder twee Jettenaren.

De kunstwedstrijd Trofé René trok de aandacht van heel wat artiesten, die uit heel België afzakten naar Jette om elk twee werken voor te stellen. Uit de 50 kunstenaars werden er 20 geselecteerd voor de expo Trofé René. De 9-koppige jury koos hieruit drie laureaten. Marina Mertens uit Stekene kaapte de eerste prijs 'Trofé René' weg. De tweede prijs 'Verdoodt' ging naar Sandra Declercq en de derde prijs 'CCJ-JVK' was voor Suzanne De Kegel, allebei uit Jette.

De winnares ontving een originele trofee en een kunstbon van 500 €. Daarnaast zullen haar werken in het René Magritte Museum getoond worden en krijgt ze in 2019 een solotentoonstelling in de Abdij van Dielegem. Alle geselecteerden kregen een diploma, een fles Georgette-bier en een gesigndeerde ex-libris van het schilderij op het etiket van de bierfles.



## Pop-up expo Marina Mertens

Pop-up expo Marina Mertens

Van 31 mei tot 7 juni

René Magritte Museum

Essegemstraat 135

Van woensdag tot zondag van 10u tot 18u

## Pop-up expo

### Trofé René in het René Magritte Museum

Naar aanleiding van het Magrittejaar biedt het Jetse René Magritte Museum 1 zondag per maand een gratis activiteit aan. Deze maand staat een exclusief ontmoetingsmoment met de laureate van Trofé René op het programma.

De winnares van Trofé René Marina Mertens stelt haar gelauwerde schilderijen een week lang tentoon in het René Magritte-museum in de Essegemstraat. Het surrealistisch karakter van haar werken passen perfect in het museum, gewijd aan de grootste surrealistische schilder aller tijden, René Magritte.

Zondag 4 juni, van 14u tot 17u

Gratis bezoek aan het museum en de pop-up expo, in aanwezigheid van de kunstenaar Marina Mertens

# Gewestelijke fotowedstrijd

## Toon uw kijk op het Brussels erfgoed

Heeft u een originele kijk op het Brussels Erfgoed? Houdt u van fotograferen? Wilt u graag uw liefde voor Brussel delen? Neem dan zeker deel aan de gewestelijke fotowedstrijd 'Fotografeer uw erfgoed!'.

Toon uw visie op het Gewest en haar erfgoed. Monumenten, parken, pleinen, straten, bekende plaatsen of verborgen hoekjes, met of zonder mensen, overdag of 's nachts,... Stuur uw mooiste foto's op van uw favoriete plekken. De beste inzendingen worden in de loop van 2018 tentoongesteld.



Iedereen kan deelnemen aan deze wedstrijd, die kadert in '2018, Europees jaar van het erfgoed' en is een organisatie van de Directie Monumenten en Landschappen van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

[Meer info op patrimoine.brussels](http://patrimoine.brussels)

# Le Rayon Vert

Feestelijk seizoenseinde

## Dansavond

Volksdansen in de  
Le Rayon Vert

Zaterdag 17 juni om 20.30u



Bals populaires, met hun traditionele dansen en live begeleiding, wisselen koppeldansen (polka, scottish) af met groepsdansen (bourrées, rondo's). Zin om de stap te wagen of gewoon benieuwd om kennis te maken met een gezellig tijdverdrijf onder mekaar? Le Rayon Vert nodigt je op 17 juni uit op een volksbal. Een animatrice zorgt voor een korte en ludieke initiatie waarbij de basispassen van een tiental typische dansen zullen aangeleerd worden, waarbij de nadruk eerder ligt op het plezier dan op de techniek. Op de tonen van de harmonica, de accordeon, de viool of viola da gamba maak je een trip door Europa: Frankrijk, Ierland, Italië,...

**Prijs:** 8 €/6 € (studenten, werkzoekenden, gepensioneerden)

## Jazz Jette June

Laurent Melnyk Trio

Vrijdag 23 juni om 21u

Ter gelegenheid van de 28<sup>ste</sup> editie van Jazz Jette June is het Laurent Melnyk Trio te gast in Le Rayon Vert! Deze groep brengt, naast een origineel repertoire, ook een bewerking van jazzstandards vanuit een frisse en enthousiaste invalshoek. Gedreven door een constant verlangen naar muzikale finesse, vormden Laurent Melnyk, Garif Telzhanov en Wim Eggermont een trio dat moderne swing brengt die balanceert tussen fantasie en discipline, tussen vernieuwing en traditie. Die avond brengen ze van 21u tot middernacht drie sets van telkens een uur.

**Gratis**



## Vieruurtje

Surrealistische namiddag  
met Labolobo

Woensdag 26 juni om 16.30u



Sinds twee jaar spreken leerlingen en rusthuisbewoners elke donderdagnamiddag af in het Atelier d'arts plastique (Super)héros, in het kader van het project 'Ma'. In 2017 hebben ze, in het kader van het Magrittejaar, gewerkt rond de schilder en de surrealistische beweging. Omkaderd door kunstenaars en een geschiedkundige, verdiepten ze zich in schilderkunst, beeldhouwkunst, readymade art, literatuur en surrealistische film. Afspraak op 26 juni voor een surrealistische en muzikale stop ergens tussen home Castel en Le Rayon Vert, en voor een feestelijk vieruurtje om het resultaat van dit atypische parcours te bewonderen en in de bloemetjes te zetten. Iedereen is welkom!

**Gratis**

**Reserveringen:**

info@labolobo.eu - 02.427.77.10

## Le Rayon Vert

G. Van Huynegemstraat 32

**Info en reserveringen:**

02.420.21.26 - 0498.63.75.97

lerayonvert@skynet.be

www.lerayonvert.be



## Vanaf 2 juni 2017 Jette Stream



Témé Tan

Voor het vijfde jaar op rij al is Jette Stream vanaf begin juni weer wekelijks op de afspraak op het Kardinaal Mercierplein. Dat betekent dus elke vrijdagavond heerlijk genieten van een unieke cocktail van sfeer en muziek. Het ideale aperitief voor een zomers weekend.

Dit jaar viert Jette Stream zijn vijfde verjaardag, en dan mag een mens al eens zot doen. Daarom heeft dit muzikaal aperitiefevenement maar liefst 5 - eentje voor elk jaar - liveconcerten geprogrammeerd. Het eerste staat gepland op de openingsavond op 2 juni en start met Pacemaker, gevolgd door het Belgisch-Japanse elektropische duo Alek & les Japonaises die met hun frisse en maffe popdeuntjes en mix brengen van elektronische beats en Braziliaanse gitaarmuziek, overgoten met een Bollywood-sausje. Afsluiten doet Jette Stream op zijn eerste afspraak met Témé Tan. Témé Tan heeft Congolese roots en groeide op tussen Kinshasa en Brussel. Zijn eerste muzikale herinneringen zijn de rumba-cd's van zijn

nonkels en de zouk-cassettes van zijn neven. Maar het is met zijn 18<sup>de</sup> verjaardag, op een concert van de Beastie Boys, dat het verlangen groeide om van muziek zijn carrière te maken. Témé Tan wist uitzonderlijk snel zijn eigen sound samen te stellen: een subtiele mix van minimalistische grooves, onstuimige beats en zwoele harmonieën.

Voeg bij dat muzikale geweld de vertrouwde drankstandjes en foodtrucks, en we kunnen weer een hele zomer lang elk weekend op een geslaagde manier inzetten.

**Meer info:**

[www.facebook.com/JetteStream](http://www.facebook.com/JetteStream)

### Jette Stream

Elke vrijdagavond van 17u tot 23u

Vanaf 2 juni 2017

Kardinaal Mercierplein

**Gratis toegang**

### Juni

#### 2.06 - Live openingsfeest

Témé Tan - Alek & les Japonaises  
Pacemaker

#### 9.06

Olivier Gosseries Story (part 1) - 1980's  
+ Resident (Lune, Yvan Data of QuBe)

#### 16.06

Max Telaer + Resident  
(Lune, Yvan Data of QuBe)

#### 23.06

Shéhérazade + Resident  
(Lune, Yvan Data of QuBe)

#### 30.06

Nancy Burrello + Resident  
(Lune, Yvan Data of QuBe)

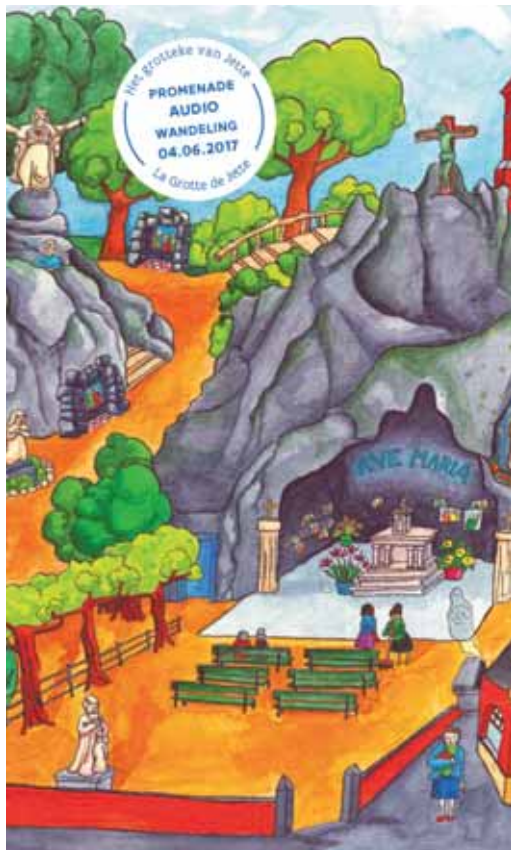
# GC Essegem Jette

Programma

## Inhoudiging

Audiowandeling Grotteke van Jette

Zondag 4 juni om 13.30u (Leopold I-straat 296, rechtover Essegem)



Wist je dat in Jette al meer dan 100 jaar een Onze-Lieve-Vrouw van Lourdesgrot staat? Wat maakt deze plek zo uniek? Kom het te weten via de gloednieuwe audiowandeling! Benieuwd? GC Essegem nodigt je graag uit voor de officiële inhoudiging op zondag 4 juni.

### Programma:

- **13.30u:**  
Welkom
- **14u:**  
Inhoudiging van de audiowandeling van het grotteke
- **14.30u - 17u:**  
Wandeling, muziek en gezellige babbel  
Vanaf 4 juni is de audiogids beschikbaar in het winkeltje 'Avé Maria'.

## Nieuw

Boekenhaag / Coin bouquin  
+ terras

Vrijdag 30 juni, van 16.30u tot 20u



Hou je van boeken lezen, boeken ruilen en mensen ontmoeten? De boekenhaag / Coin bouquin is een plaats waar boeken en verhalen centraal staan. Breng een gelezen boek mee, en kom er nieuwe ontdekken! Zo deel je jouw boeken en leeservaring, ontmoet je andere lezers, en vind je misschien wel hét vakantieboek dat je zomer net dat tikkeltje spannender maakt!

Alle boeken in alle talen zijn welkom (kinderboeken, romans,...)!

### Programma:

- **16.30u:**  
Welkom
- **17.30u:**  
Officiële opening van de Boekenhaag / Coin bouquin
- **18u:**  
Barbecue geserveerd door taverne Ter Linden
- **20u:** livemuziek

Doorlopende activiteiten voor kinderen en volwassenen: maak zelf een kweekpotje en laat er een plantje in groeien.

Ook de mobiele zadenbibliotheek is aanwezig! Kom zaadjes halen om thuis te planten en zo de Brusselse natuur mee te laten groeien.

## Vakantie

Zomersluiting Essegem

GC Essegem gaat op verlof van 10 juli tot en met 31 juli.

Geniet van de vakantie en we zien elkaar terug op 1 augustus!

## Speelweek

Toneelstage Krak

Maandag 20/8 - Vrijdag 25/8 van 9.30u tot 16.30u



Een theateratelier voor iedereen vanaf 9 jaar die wil proeven van theater.

Kinderen vanaf 9 jaar, jongeren en volwassenen zijn welkom voor vijf dagen fantasie en speelplezier.

Vrijdag 25 augustus om 16u is het toonmoment. Iedereen is welkom om te komen kijken.

**Begeleiding:** Barbara De Jonghe, Leen De Graeve & Sarah Bourgeois.

## Gemeenschapcentrum Essegem

Leopold I-straat 329

tel.: 02.427.80.39

essegem@vgc.be

**Meer info:**

www.essegem.be

Facebook: GC Essegem







# DE JETTENAREN AAN HET WOORD

## MARCEL DE SCHRIJVER

### SCHATBEWAARDER VAN HET BRUSSELS DIALECT

#### IN ENKELE WOORDEN

Marcel de Schrijver was in zijn leven voor ontelbare Jetse verenigingen schatbewaarder, voorzitter of bestuurslid, maar bovenal is hij de bewaarder van een van de mooiste schatten van ons cultureel patrimonium: het Brussels dialect.

Marcel de Schrijver ziet in 1932 het levenslicht in de Tilmonstraat 103, in dezelfde kamer waar zijn moeder 22 jaar eerder ter wereld kwam. 85 jaar later voelt hij zich nog steeds thuis in Jette, waar hij zijn hele leven doorbracht. Hij ging er naar de lagere school, hij ontmoette er zijn vrouw, zijn kinderen werden er geboren en hij was er nauw betrokken bij het verenigingsleven. Reeds op zijn 22<sup>ste</sup> werd hij secretaris van de Sint-Pietersturngilde, waarvan hij maar liefst 37 jaar secretaris en voorzitter zou zijn. Maar ook vele andere verenigingen, van de toneelkring tot de biljartclub, maakten gretig gebruik van zijn tomeloze inzet.

Maar meer nog is Marcel de Schrijver gekend als de bezieler van De Speegelmanne, waarvan hij mee aan de wieg stond in 1992. Deze dialectvereniging had de bescherming en promotie van het Brussels dialect voor ogen, een uitdaging die 25 jaar later als bijzonder geslaagd beschouwd kan worden. Daarnaast richtte hij mee de Academie van het Brussels op en het Brussels Volkstejoeter, waar hij jarenlang als coach Brussels mee het succes bepaalde van hun voorstellingen. Het inventariseren van het Brussels blijft het lang leven van deze intussen 85-jarige Jettenaar.

#### VRAAG EN AANTWOORD

##### - Hoe lang woont u reeds in Jette?

Ik werd in 1932 in Jette geboren en ben er nooit vertrokken. Eerst woonde ik in de Tilmontstraat en nadat ik huwde namen we onze intrek in de Couteauxstraat.

##### - Wat is uw eerste herinnering aan Jette?

Mijn eerste herinnering speelde zich af in 1935, naar aanleiding van het afsluiten van de Wereldtentoonstelling. Tijdens het grote



vuurwerk stond ik doodsangsten uit. Dat is me altijd bijgebleven. Ook aan mijn kleutertijd in de Sint-Michielschool heb ik nog verschillende herinneringen.

##### - Wat zijn de grootste troeven van Jette?

Ik heb steeds bijzonder goede contacten gehad met het Gemeentebestuur en met de lokale politici. Met de Speegelmanne konden we altijd op hun steun rekenen. Het personeel van het Gemeentebestuur zette zich steeds volop in en verschillende politici, zoals Robert Garcia, Jean Vossen, Jean-Louis Thys, Werner Daem, Brigitte De Pauw en Brigitte Gooris werden door de jaren heen vrienden.

Jette is een rustige, groene gemeente, waar men zich nog echt in Brussel voelt. Er hangt een unieke sfeer en hoewel het de laatste jaren fel geëvolueerd is voel ik me hier nog steeds thuis.

##### - Wat is uw favoriet plekje in Jette?

Dit kan vreemd klinken, maar het kerkhof van Jette vormt mijn favoriete stopplaats op onze wandelingen. Ik ga er langs de graven van overleden kameraden en ontdek er nog steeds graven van personen die ik gekend heb in mijn leven. Daarnaast is ook de zondagsmarkt altijd een leuke uitstap.

##### - Wat kan er nog beter in onze gemeente?

Voor mij mag Jette blijven zoals het is. De straten liggen er proper bij, het is er veilig en heeft een familiaal karakter.

##### - Op welke manier zet u zich in voor het Jetse leven?

Ik ben een Jettenaar in hart en ziel en heb mij steeds ingezet voor het verenigingsleven. Heel wat verenigingen kwamen aankloppen om schatbewaarder of voorzitter te worden en ik kon maar moeilijk nee zeggen. Ik heb dit vele jaren en met heel veel plezier gedaan.

Daarnaast zijn er natuurlijk de Speegelmanne. Met een kleine groep vrienden hebben we er voor gezorgd dat het Brusselse dialect de nodige aandacht en bekendheid kreeg, via verschillende publicaties en tentoonstellingen. Deze lokten steeds heel wat belangstellenden, tot meer dan 1.000 bezoekers. In september komt trouwens mijn nieuwste boek uit met 341 pagina's vol Brusselse woorden en zegswijzen. Ook de Brusselse vertalingen voor de fotoboekjes 'Jette in Vervlogen Tijden' doe ik graag.

##### - Met wie moeten we deze reeks verderzetten?

Ga maar eens langs bij pastoor Dirk.

##### WAT ZOU UW SLOGAN ZIJN VOOR JETTE?

'Voesh met de koesj'